大清光緒九年

申報

第三千六百二十號

四月初七日

上海每張計錢十文　外埠則照遠近酌加寄費（西曆一千八百八十三年五月十三日即禮拜日）

今日另出附張不加分文

外埠售報處

北京前門外廊房頭條衚同中昌號　天津紫竹林萬廣實學子閭壁沈竹君　烟臺敬業書院　南京金陵門東邊豐林宅內李佑之　武昌糧道街德興雜貨店　漢口江漢關道署前中昌　九江銓昌祥全昌仁信局　安慶馬家廠何氏試館鄭宅又小南門內羅春台　揚州府新城內六條巷劉修之又灣子街協順料貨店春興隆報房又興隆菴北巷劉承恩又四望亭王復興四處　江西省城羅春臺乾昌號盛源銓昌祥信局　蘇州閭門城內都亭橋河沿街鋼錫店內黃星齋觀前察院場西中昌號

保定全泰盛信局　杭州城中三元坊申昌號　福州城外南臺福利洋行內　寧波江北岸李姓記號　温州府前街廣祥茂號　香港中環街循環日報館　廣東省城雙門底文選樓　廣西省城內胡萬昌信局　四川重慶府胡萬昌信局　湖南長沙府胡萬昌信局　清江浦萬昌信局　其餘外埠皆由各信局以及京報房代售

告白刊例

第一日每字取錢五文第二日至第七日按日每字取錢三文第八日起按日每字取錢二文半結算字數先以五十字之處為率多則以十字遞加此尋凡於新聞及詩古文詞論說等交本館應刊轅門抄前者例不取分文惟原稿無論刊與不刊未能寄回

新印子史精華出售

子史精華一書向惟大版計坊間出售者每部訂爲四十八本卷帙繁重攜帶不便本齋現出重價購到聚版初印者用石印照相法縮[illegible]跡仍然清晰可玩天地頭格外放寬部面均用綢枝外加細木套板準於三月十六日出書每部價洋兩員欲購者請向上海英界三馬路[illegible]申報館間壁申昌書畫室並取各外埠賣申報人處亦有發賣此布

點石齋主人啓

論禁開礦事

天地有自然之利取之無禁用之不竭其惟礦務乎然開礦之說往往爲君子所不言此其故何也蓋所貴乎君子者義而不重利一言及於礦則近乎利恐貽天下羞夫是以明知其有利於國有益於民而必箝口結舌不肯稍涉於此以此爲君子非必其責君子也有明之季礦務大開而其承辦之人則皆係以太監總其事奄黨橫行騷害閭閻不益於國家而且大害乎百姓爾時凡稍知忠君愛國之士莫不請禁開礦彼其言之誠是也蓋彼時如欲上言開礦本有益而以宦官任事則無益而有損如是云云必不見聽不若一概請禁甘爲因噎而廢食或者尚可冀吾君之可行然因奄人而禁開礦無論其未必可禁也即使禁矣而奄人之侵越他事者正復何限終不得一一禁之則是未能行其要而稽其源諸君子仍不得謂果能忠君愛國也泰西各國之所以致富强者全藉礦務苟不開礦則煤無所出所出何以行輪船火車何以製槍礮船艦利國便民胥在乎是此固夫人而知之自中國與泰西各國通商漸知西國所以致富所以致强全恃天地自然之利因思中國地大物博其利之蘊於地者當倍蓰於泰西各國及今而自取之可以供輪船之用可以供製造之用若金銀銅礦則其用尤多明知其有可開之礦而必拘守成見使之終秘而不此何爲乎於是礦務之興日增月盛且其開辦之法則皆集商糾股而爲之不費國家一毫之帑倘其開採得法則國將來可以享無窮之利此其事何損於國家而近聞言官有請禁開礦者以爲除業經奏請開辦各礦仍復照常[illegible]保其餘未經奏請沿江沿海等處之礦一概不准再開已奉　旨允准施禁矣細思之此言何爲也哉夫近來中國所已奏請開辦之礦已頗不少今而曰已開者則成功莫毀未開者則不准復開不幾疑爲現在開礦諸人游說使得藉斷利乎度其意必以爲沿江沿海爲洋人往來之區設或增開礦地或使洋商生心并恐聚集多人則良莠不齊雜於控或致滋生事端此其言之亦似有理而不知洋商如欲生心則即非沿江沿海亦何嘗不可生心即如香港一隅其初非英人之地而今則屬之英矣上海之地其初亦非西人所到今則爲租界矣此猶曰沿江沿海也若雲南之緬甸彼欲由旱路以通中國豈由於開礦之故乎若云人衆滋事則尤不可通夫現在製造各廠招集工匠盈千累萬聚集一何嘗見有滋事之處彼其易於滋事者特以治之不得其道耳就江西一省而論礦苗甚旺然其瘠苦地方食力之流不過辛資一千文仰事俯畜皆恃乎此即使百物皆賤其亦何以敷用故民間無不困苦異常設或開辦礦務則此等苦之民皆可招之爲工日得一二百文用以贍一身而養家口綽然有餘裕矣即現在開平之礦蒸蒸日上其煤質之佳而且多西報屢言之該處地方亦向來瘠苦現因開礦之故而民間頗有向榮之意其餘如長樂鶴峯等處亦開礦之地較之從前殊多生色即此可見開礦之有益而無損矣現在中國開礦之地並無盜賊竊發以及滋事情形而溫台等處未經開礦之地則反有黃金滿之匪黨至今尚未除根齋匪等輩亦竊發於清淮武漢先者捻寇擾亂多年其始亦非因開礦聚衆所致蓋開礦則若輩有利可圖即有匪人亦且爲利所束縛而人人各有常業日日皆有進餉又何必故爲釁以自罹於法網此其理固有彰明較著者不必智者而後曉然也禮曰貨惡其棄於地今若明知有礦而不開獨非貨於地耶若云思患而預防之凡開礦者必詳定章程勿稍疏忽以致變生意外如是則得矣禁云乎哉

本館自己接到電音○本館於昨日接到在津友人專發電音到本館有四月初四日　旨一道謹敬譯登○

四月初四日奉　旨稽察正藍旗漢軍旗務着祥祐去稽察正紅旗漢軍旗務着文敬去欽此

電報錄要

○本月初四日倫敦發來電報登於字林西字報云法國新發使臣至安南齎有國書內言安南東京地方須統歸法人管轄安南王當簽名於黏抄上凭憑法國管理其安南與外邦交涉事件悉歸法官主持所有捐稅亦悉歸法國收取云然則安南之危誠如朝露矣

傳言續述

○前報載本埠西人傳言李傳相有　簡放兩廣雲南三省經畧之信茲聞此說頗確前聞劉省三爵帥楊厚菴制軍均有　召用之說想爲安南之事也又聞招商局有輪船在越南運米近爲法人所扣留船貨一併佐似此則中法之釁已駸駸乎將決裂矣夫安南素爲中朝屬國今遭法人之侵陵中國若置而不問似乎自失國體因安南之故而中法多年輯睦之誼一旦輕絕化玉帛爲兵戎致兩國人民均罹鋒鏑不得安享昇平殊非策之上者惟願法人降心以相從中國不失大體棄嫌尋好保泰持盈此則如天之福耳又聞文匯報言招商局之海琛輪船將至金陵迎接李傳相並云中朝已　寄諭李傳相有不必來京即速南行就彼募兵十萬結營二百餘座等語然則李傳相不日將至滬上矣

琿春近信

○琿春西人來信言琿春俄境去冬洪灣火災共計有十餘家西人所開之酒店被焚兩處華人店鋪亦兆焚如殃及者有數家俄國電線局亦被延及云又言中俄交界之地兩國各有重兵扼守而中國地界內有一處俄人估爲市鎮中國向之索還該地該處俄總督亦已允准乃俄人不願交地謂須俟中國與俄所議各事逐件定妥之後始可交還然則俄人侵蝕之志有挾而求於此可見一斑矣

奧員被害

○英國新聞紙載有二月二十一日奧國某大員被害一事據云某大員係總理刑名之官駐於布達地方一日有事進京挈其夫人同去事畢而回夫人則暫留京中某大員有丈夫子三皆出仕於外署內惟女及婿大員自居樓下而居女及婿於樓上二十晚某大員登樓與婿閒談至十二點鐘始下樓歸房安睡至二十一日早其妻大聲驚喊言主人被害衆人咸往視之則見某大員尸橫地上兩手被縛頸上搭痕儼然遍觀室中見臨街一窗洞開而

窓閒數有縲索蓋凶手由窓緣縲而逸也再視房中桌上抽屜小開銀洋戒指與表皆不見蹤跡現在巡捕上緊查緝尚無弋獲該大員才幹學問俱爲絕頂刻下遭此奇禍慘動朝野奧廷即率大臣等親往奠醊並唁其夫人飾終之禮備極優渥惟細察賊蹤似乎素知署內情形者故乘隙而來下此毒手想天網恢恢疎而不漏定必不難破獲也

東報彙錄

○日本報稱橫濱去年十月初四日早七點鐘有英國輪船進口名西希魯例由稅關監吏將該船封艙不料該船之廚夫比可夫將封係扯破稅關監督即以違犯條約移請英領事查辦嗣因該船急於回國由船主請將洋六十元作爲押案候下次回橫濱時送候訊辦領事允之茲該船復于三月抵港關長請狀師英人拉大氏仍申前說即由領事傳案審訊據比可夫供稱監吏所封之處並非儲物房係放食物之房因應取食物不得已拉破封條然監吏將不應封閉之處亦加封條我雖拉夫實非有犯條約英領事以爲所辦不當罰洋六十元充公結案又言長野監獄署之外柵接連避病院平房忽於十九夜九點鐘時偶遭失愼燃着監獄之柵欄離監房僅約五閒地面一時風烈火猛樸救不及即延及第二號監房獄卒赶緊持匙分開各監門而獄囚喊叫連天全獄騷動或拆破屋頂或打毀獄窗紛紛跑出監房之外獄卒即驅衆囚至工作場內遠近赴救之人蜂擁入柵囚徒乘貫逃脫三十二名趕即查點當場查獲十名其餘二十二名至今尚無下落幸竭力施救乃於十二點鐘始行樸滅云又言近有自山陰地方左近經過者言及該地之業生絲者商況之苦曾未有過於今日者因該地民賈素以養蠶牧牛馬爲業進年頻遭虧折寥寥數村虧耗九十餘萬元之多加之本年米穀價賤愈覺難支金銀又難通融是以今春有名業絲豪商某者因虧耗過重剖腹自盡而相繼自尋短見者殆無虛日至四月初一日計死於非命者已百有二十一人矣目下離近養蠶之期絕無人滋問世景若此誠可嘆也又言上月十九日有英國輪船名克魯那倫司亞由神戶開向橫濱中途於紀州大島邊誤認路程以致船遭破壞此信由橫濱洋商電報得之

山崩紀異

○日本群馬縣下草津村地內有噴火山即白根山自去年至今春正月已經兩次決裂茲于三月初六日早忽復鳴動其勢甚烈一時村民恐如前之崩坍大半皆棄家遠避其鳴動之聲漸漸猛烈驟如百雷俱發鳴振山谷川水沸騰實在駭人耳目者刻下正當測量之時而山頂忽又積雪甚厚恐難舉行也又西海日報云越後國東頸城郡能澤村近處之山數十日前積雪尚未融化初三夜二點鐘時該村北面之山忽然崩裂約四百閒地面被陷民屋九家盡埋土中又遭半潰者六家其村西山邊有一家八口並馬兩匹皆遭生葬是可憫已

增招新股

○本埠自來水公司登告白於本報後言近在倫敦議事議定將公司資本加至英金十二萬磅故招新股一千股每股銀二十磅另加五磅以爲公司酬錄所有新股則皆分派與原股友約原股五股則得一新股其酬錄定於本月十五日先交於匯豐銀行第一次股銀則定於五月十七日收取云

詳述毗陵盜案

○前報盜案駭聞一節係得之毗陵友人函述今接續信似更詳盡用再補登據云前月二十八日上燈後約近九點鐘西門外一帶市集素稱繁盛各舖燈燭通明正在夜市交易突有湖北口音者三五人至弔橋堍下之義泰和布店購貨故意挑剔計論價値登時聲色並厲立將該店檯上燈臺及掛燈火油燈一併打落砰訇亂鳴火星四迸一聲暗號三四十人蠭擁而至一面闖入對門寶泰錢舖計跳櫃而入者九人同時在兩舖恫喝摟括街之兩頭均有手執洋鎗之盜匪把守左右鋪戶門首各有三四人圍站阻截來往行人其手執鋒刃者亦不一而足時或燃鎗示威遠處舖戶一聞是信急鳴鑼號召冀解此圍於是城中各門皆疑爲火警水龍紛紛馳到擬出城施救迨龍坐抵城門者不肯啓鍵始知係盜匪槍刼遂各分散而城中驚惶彌甚維時各舖以爲時尚早不免有人出店探望高喊搶盜義泰和間壁之正裕布店夥朱某被盜鎗轟太陽穴適中一彈登即腦漿流射而倒聞朱某家有母妻上年甫經完姻尚未得有子息一旦死於盜手實堪憫惻又同裕藥店棧司某亦被盜鎗中肩膀次日雖延傷科將彈子鉗出然出血過多人已奄奄一息未悉能無妨碍否至寶泰店中則被刀札傷三人或不致有性命憂迨盜去業已多時夜分後城中文武印委始各前來勘視雖跟蹤追捕而盜已遠竄十餘里外矣計是案寶泰被刼實數洋七百零六元寶紋一百五十餘兩義泰和及正裕兩布店共被劫貨洋五百餘元朱夥苦主報請詣驗邑尊即於三十日午後按驗飭承塡格并令棺殮回署刻下朱姓婆媳在縣堂哀哭亟請伸寃疎形羅皂是案一出城廟內外居家店舖異常恆懼謠傳亦多四月初一日譚姓劉姓兩大紳在某善堂邀請諸當道籌商防護之法聞擬將綠營城守勇丁分紮倉橋及宮驛前兩處以資保備各店舖皆於張燈時即行關閉以絕覬覦城局各段巡防亦已添招勇夫故日來鼓角之聲徹夜不絕似較往常熱鬧也又聞日前呂城鎮有土客械鬥巨案隨後奔牛地方亦有類是情事若輩多係湘楚口音以墾荒爲名肆其紛擾各鄉累尤甚嚮涓流爝火勢每聲子幾徵顧犬亡羊事貴彌夫曉蓋有緝捕之責者尙其貫以全力藉衛閭閻則地方幸甚也

命案續聞

○前報蘇垣墓道見有女屍一具經長洲金明府詣驗後即飭棺殮緝凶茫茫海捕覓從何處着手乃昨聞吳中東半城紛紛傳述謂死者係婁東某機戶之童養媳機戶家母子二人業機數張頗可獲利上年有在某宦家爲傭婦之某氏以已女許配其子即過門爲養媳詎領去後弱息伶仃大遭姑惡每日毒詈繼以鞭笞惡虐殆無人性隣人屢勸不爲少悛上月間不知緣何竟將該媳痛打致死繼恐隣衆不平或致母家爲難擬不如毀屍滅跡託言逃遁旋即將該媳屍身用石牢縛投諸井內不兩日天大雷電隆隆然繞室而鳴母子大懼急賄商船船舟子縋而入井將屍取起復乘夜載舟出城拋諸城外曠野而該母子即託言探親一去不返此皆該處附近茶肆中言之歷歷究屬若何終未敢懸揣也又黃埭鄉婦日前曾失一女今聞墓道有屍疑爲路人謀害但屍身已腐無可辨認心頗懷疑當次日其女忽自回歸喜出望外否則幾羅冒認之咎矣

戍兵更調

○營口來信云現聞鎮海營兵盡數撤回兩以喬營爲駐防之兵旗兵之回籍者除照給餉糈外每名再給銀三兩以作川資而示體恤信如是也則羸卒去而壯士來餉不虛糜兵有實用不深合整軍經武之道也哉

浙臬抵省

○新任浙臬陳廉使去冬 簡放後請假回籍祗任需時是以由唐藝農觀察署理茲於三月二十九日省中忽接驛報知憲舟已由蘇來杭三十日則前導已至憲舟停泊塘棲矣於是臬轅之三首領得信十分忙亂即刻至下礄頭開船往接本署之六房書吏及外大班頭亦於傍晚登舟沿路往迎至城中一府兩縣及各候補員等均於初一日黎明出城聞三首領及本署執事人皆於王家莊接見憲諭於初一日抵礄頭初二日入城初六日接篆進署傳說廉使體恤各地方官沿路不發馬牌故突然而至一時不及預備其行臺已定于湖南會館云

羣商頌德

○皖江余古香觀察官浙多年賢聲素著辦理綱鹽局事最久興利除弊惠及商人無不交口稱頌茲由寍紹嘉四所甲商創議公製萬名傘四頂及德政牌三十二對於三月二十八日以鼓樂偏遊街市送入觀察公館內是日儀仗極盛也

漢皐瑣錄

○上月漢皐長盛街有拐徒引一孩年約七八歲插標召賣不意有某翁者省識此兒遂以計牽制拐徒伴與議價贖出錢三十串收爲螟蛉子拐徒意尙不足意欲添價而翁已遣人渡江送信失孩之家未幾省垣來男子四五人將拐徒痛毆立刻領孩并將拐徒渡江兩

去想當送官究辦也

○各處典鋪近來均有讓利之舉貧民受惠不淺茲聞漢鎮大當與質鋪一律減利且寬限期先時質鋪本以十六個月爲滿今則一律改爲二十個月其利概以二分五厘起算先時大當以二十個月爲滿今則改爲二十四個月其利概以二分起算惟質鋪減利告白業已招貼在外若大當減利想官府定有告示也

○漢郡於前月考試黃陂縣武童有某童所騎之馬甚劣控勒不住望大街直奔撞倒男子三人除輕傷不計外又撞倒一七十餘歲之老尾踹破頭顱鮮血滿地人已暈絕半晌方甦聞漢陽縣已查傳稟保交出該童或有所薄罰耶同日又有一武童正當角藝之時忽有一人於馳道中一躍而過馬見人影遽爾驚跳將膨武童掀落於地頭破血流旋經官喝拿此人交漢陽縣訊問矣

丈人難做

◎第五倫三娶無父之女而人誣其撾婦翁此固必無之事乃今日竟有入贅人家而反下逐客之令如某甲者甲本淮西之軍籍素稱強項甲年四十陳元龍豪氣未除也上年來寓金陵以斷絃思爲鸞膠之續然于思于思終莫得卓文君之必許一日有老嫗過其門自稱某處有艮家女年二十矣秀外而慧中家故貧又無大丁其父母與女相依爲命離特女以養老窺其意重在贅淳于髡于其家君如有意當爲宛轉圖之否則彼姝正在妙齡豈肯嫁爾如許老奴甲請一覩嬋娟嫗不可強之再三嫗約以某日當在某水畔相候至期而往嫗遙指首戴紅鮮爲花一枝而鬢髮如雲臨流笑語者即其人也甲見淩波縹緲若驚鴻已大喜過望於是急酬嫗以十金爲助妝且忽忽諏吉焉女家故四壁立其所費之應亦湫隘至是更爲之相宅三間移洞房於中而以前居女之父母後置廚灶女操家政儉且勤父母亦相助爲理惟甲悠脽暴戾久之頗不能耐漸形於詞色女初猶以敵體與之相抗甲輒作劇往往遷怒於其父母使女竟不得伸女竊痛遇人不淑瞷其亡也母子相持而泣一日大之母黨有探親者自田間來以久雨小住十日甲見鄉人之健飯也數米量柴居然爲灌夫之罵座翁不堪其忤反唇稽之誆甲大肆咆哮不必與晉陽之甲而已權翁橫倒於地乘勢騎其頸而枇其頰者再女痛哭扶起甲猶狺狺未已直趨翁宰將衣縷幘縟攬而標諸大門之外翁不得已出杖遍訴諸隣里衆咸爲不平擬趣甲服禮迎養如初然甲已數日在外三過其門而不入未知能如鄉里之處置否也

盜風未靖

○京口東鄉姚家橋地方某甲家於上月中旬被盜失物甚多並傷家主三人幸無大得於是鳴保報縣不知有緝捕之職者果能獲盜否也

秦樓鳳杳

○揚州新城彩衣街彌陀巷朱姓夫婦年老矣有三女以針黹爲活計所製甚巧市人爭購之長女已字人次女最美待字閨中朱無子將依壻以老因此擇配甚嚴去秋有某甲者年少而貌雅時來購物不吝其值自云爲某官之僕離見三女目不邪視數語即去朱夫婦頗愛之欲妻以次女未果也去冬有隣尾至朱處閑坐某甲適來見尾長揖忽忽買一扇套數語而去朱因問尾甲之爲人何如尾極口贊之朱即託爲媒尾云此非我輩事峻拒之朱志愈堅後覓轉輾央人終定其議今年二月二十日甲自他處歸諏吉於三月初二日娶婦以三百金交朱曰此娶妻一切用度也又出一寶請朱代爲兌錢爲至期買用朱喜甚及期迎娶於舊城獅子巷頗不草草初四日朱往視女則止存空房兩進門曾反局詢之隣人則云此某少爺納妾昨已攜赴任所矣朱大慟而回將控媒於官此可見相倣之不易彼皮相者烏足以知之

受傷類誌

○浦東人徐海全向賣牛乳爲業前日向西洋人索牛乳錢致相爭論西洋人大怒遂將手中所持之木棒擊傷徐之頭面徐乃鳴捕而西洋人已無從拘獲巡捕即將徐送同仁醫館調治又前日午後裏虹口之機器纏絲機內有某姓之女在內作工不知何故役西婦毆傷鼻梁流血甚多當即歸家不知以後如何也

訊期續改

○拆屋案本擬於昨晨庭訊已列前報茲悉英副按察使改期於禮拜四即十一日上午十點鐘再訊是以英公堂仍令捕房照常解案發落並未停訊云

接續分發人員驗看名單

○巡檢
楊建珍 福建 江蘇
劉欽 直隸 河南
張家梁 順天 河南
熊天爵 河南 安徽
熊兆飛 河南 湖北
羅德銘 浙江 廣東
趙景祐 浙江 江蘇
僉廷康 浙江 安徽
吳壽年 河南 安徽
凌瑞保 浙江 江蘇
汪國用 浙江 直隸
黃鑾齡 浙江 江蘇
周雲慶 河南 安徽
顧元基 浙江 江蘇
葛寶華 安徽 江蘇
毛書琛 安徽 江蘇
翟宗藩 安徽 湖北
王必香 安徽 江蘇
劉宗漢 貴州 湖北
潘志惠 江蘇 湖北
陶殿文 安徽 江蘇
王鴻翱 安徽 江蘇
莊秉直 江蘇 安徽
瞿漢章 江蘇 廣東
陳森保 江蘇 湖北
王光宸 江蘇 湖北
鄭彬 安徽 湖北
張利川 安徽 北河
喬如淇 山西 河南
鄒宗顯 湖南 江蘇
申毓英 山西 直隸
劉作棟 湖北 廣西
阮樹棠 湖北 江蘇
汪延庚 山東 北河
李學勤 安徽 直隸
從九品
丁壽康 順天 江蘇
顧長庚 順天 湖北
梁聯璧 廣東 江蘇
郝芝昌 順天 江蘇
司徒汝 廣東 江蘇
梅濟鈞 順天 廣東
廖慶榮 順天 江蘇
梁伯怡 福建 江蘇
甘潤襄 福建 廣東
丁岳文 湖南 廣東
彭錫齡 湖南 江蘇
程濟時 湖北 江蘇
易謹身 湖北 東河
嚴篤煇 湖北 直隸
趙齡 貴州 雲南
李德受 江蘇 安徽
吳慶祥 安徽 江蘇
沈維翰 江蘇 安徽
李鑄 安徽 北河
史慶盛 江蘇 湖北
金衍埧 安徽 湖北
翟鈞 安徽 江蘇
馮嘉錫 江蘇 湖北
葉漢霄 浙江 廣東
章慶柏 浙江 湖北
曾煇 四川 廣西
王以鈞 浙江 直隸
陳光炳 浙江 江蘇
黃昌書 四川 直隸
劉麟彩 湖南 甘肅
州稅課大使
陳恩杰 順天 江蘇
閘官
張培慶 直隸 東河
陳澍 順天 東河
許寶善 湖北 東河
黃景祺 河南 東河
王頌棠 江蘇 東河
典史
李錫社 順天 河南
朱均 順天 河南
朱爾昌 直隸 河南
茹錫齡 順天 河南
王大謨 順天 河南
李錦堂 順天 湖北
聯壽 正黃 廣西
章平祥 順天 江蘇
李鍇 順天 河南
余沛傳 湖南 江蘇
劉德潤 湖南 廣西
張衍恩 山西 河南
邢鵬 山東 河南
宋月潭 山東 河南
劉鍾瑛 山東 河南
周鴻聲 浙江 江蘇
朱樸 浙江 河南
唐桂芬 浙江 直隸
陳元愷 浙江 江蘇
張壽榮 浙江 江蘇
孫作霖 浙江 直隸
宗杰 河南 湖北
汪九齡 江蘇 湖北
殷耀先 江蘇 安徽
李金鑾 江蘇 安徽
吳守誠 江西 安徽
薛紹文 江蘇 湖北
曾毓麟 江西 河南
陳銘浙 安徽 河南
秦鎮昌 江蘇 河南
汪懷 安徽 江蘇
胡金淦 江蘇 河南
丁祿名 江蘇 湖北
徐希楊 江蘇 河南
徐希廉 江蘇 河南
沈其彥 江蘇 河南
熊德興 江蘇 河南
左元藥 江蘇 直隸
陳纖壽 安徽 河南
趙師贇 安徽 直隸
吳鼎年 安徽 江蘇
未入流
茹恩霖 順天 河南
周瑞錦 貴州 雲南
汪肇元 江蘇 直隸
沈國榮 江蘇 湖北
賀兆蘭 山東 河南
高爾晉 河南 安徽
劉鶴年 浙江 東河
王煥章 浙江 北河
宋曦 浙江 直隸
梁宗錫 浙江 湖北
○勞績擎峨分發
知府
楊鴻度 湖南
宋承麟 順天
藍翎鍾守黎 湖南
藍翎楊玉壽 四川
鹽提舉
劉毓文 順天
知縣
陳寶常 浙江
張炳 浙江
五品銜寶金聲 江蘇
孫傳樾 安徽
王叔鼎 江蘇
王賽鑾 江蘇
彭廷弼 湖南
周兆簧 湖南
同知銜周世昌 湖南
賈汝讓 順天
藍翎知州銜李相 雲南
藍翎同知銜劉燮 四川
鹽大使
張祖晉 四川
州判
五品銜李忠翰 貴州
縣丞
彭綸孫 江蘇
藍翎侯銘烈 江蘇
巡檢
嚴惠曠 江蘇
卜兆璜 江蘇
劉廷枋 順天
從九品
汪晉康 浙江
桐德 江蘇
趙培薰 順天
黃寶華 浙江
○勞績指省分發
道
花翎運使銜沈玉麒 浙江 江蘇
知府
花翎陳善 湖南 江蘇
花翎運使銜鄭堅賢 廣東 湖北
花翎惲祖祁 江蘇 湖南
同知
藍翎知府銜張履盛 江西 廣東
張重鳳 廣東 福建
知州
藍翎蘭辰蒸 順天 河南
藍翎號兆周 安徽 陝西
運衡銜王經 陝西 四川
通判
王振鏞 順天 江蘇
顧錫鈞 江蘇 直隸
知縣
高培蘭 貴州 雲南
同知銜吳本仁 江蘇 安徽
五品銜呂增祥 安徽 直隸
蔣謙受 浙江 湖北
吳國標 浙江 直隸
羅煥章 四川 貴州
葉大霄 四川 貴州
陳詩鳳 湖北 直隸
同知銜張翟 湖南 甘肅
花翎五品銜崔學敬 湖北 甘肅
州判
周昭 四川 貴州
府經歷
鄧日昕 四川 貴州
縣主簿
藍翎王御彬 順天 東河
馬聲駿 湖南 江蘇
[illegible]

孝𦍑湖南陝西巡檢楊陞湖南直隸徐佑清江西廣東千慶恩江蘇廣東從九品王國恩四川貴州吳葆震浙江江蘇汪鶴貝安徽江
蘇蠡銘張廷熿江蘇河南孫詒穀湖南甘肅典史戴光斗湖南甘肅◯議叙舉籤分發通判兼驍騎尉吳景暄江蘇鹽大使張嘉
霖四川縣丞鄧毓英湖南◯議叙指省分發鹽大使王三曜江蘇廣東未入流陳濬直隸河南◯教習舉籤分發知縣張壬林
直隸李聚奎直隸周爾珍湖南◯優貢舉籤分發知縣陳廷蔚福建白賡梅順天◯孝廉方正舉請分發知縣喬震生河南陳鶴鳴河南
王序宗陝西寶威重陝西吳振江河南王德興河南孟尚志河南李文治直隸寶文翔山西藍銘雲騎尉世職江佐清安徽秦鎔安徽黃秉鈞安徽
程濰安徽直隸州州判劉步瀛山東縣主簿戎藩直隸

癸未春余夫婦合慶九秩自作壽詩四章敬乞同社諸君子暨海內大吟壇賜和并政

◯秦徐生長在南邦九秩開筵典未降縱是虛年堪算實從來單壽不如雙紅蓮並蒂燃金炬翠栢聯枝醉玉缸樂事何妨容我做耄期視暇筆先扛

天錫康甯孟與梁齊眉更喜介眉長百齡轉瞬期頤屆萬事忘懷曠達彰虔謝寵朋貽錦帳戲呼兒女進瑤觴木公金母懸仙軸供奉華堂爇瓣香

鬢絲半禿一雙人併作蓬廬耄耋身鶴算頻添須積福牛衣共臥豈憂貧持家勤儉門庭肅閱世悠長歲月新屆指杖朝逾十載倡隨樂境得天真

我有延齡術自工不將家累繫胸中但求龍馬精神健更願鴛鴦福祿崇彥博晚成年歲合淵明偕隱性情同九如誦到南山句好並關雎詠國風

梁溪可園居士楊殿奎未定草

惜花館主製茗社風月詞壹闋令桂卿張校書歌之是一韻事不可無詩爰紀一律

◯周甯塡詞錦一篇雪兒譜曲入箏絃東山絲竹怡情地南國鶯花玩景天逸響遏雲如裂帛新聲出峽似流泉惜香意緒樊川重感慨青泥吐白蓮

梁溪拈花尊者髯叔氏稿

張桂卿校書歌余所譜惠山景新曲壹闋音節既洽風致亦佳同人俱爲欣賞爰疊前韻紀事即請惜花館主賜和並乞海內諸大吟壇哂政

◯鐵崖樂府惠山篇手付蛾眉奏管絃劉琴琴歌楊柳月張紅紅唱杏花天畫船載酒飛雙槳玉椀烹茶品二泉詞曲得傳香粉口風流不負李青蓮

梁溪拈花尊者作於江東草堂

贈張桂卿校書四絕

◯蟾宮仙子是前身玉立亭亭秀出塵瞥面初逢花一笑時妝恰共歲華新

環肥燕瘦好風儀巾幗名垂艷史奇太瘦太肥均不美惟卿肥瘦適相宜

小娥眉黛小蠻腰婀娜端莊品最超素性由來耽淡雅鬢邊不插杏花嬌

蝦鬚簾底撥鵾絃紫韻紅腔信口宜任他周郎能顧曲不勞轉目到卿邊

梁溪拈花尊者三壽子稿

寄洪犀粵姻丈兼錄呈諸大吟壇法正

◯去年歲云暮風雪正載途我夢至邗江來往殊模糊記君家山中梅花香繞廬野鶴守其下忍寒霜翎梳疏籬閃燈影扶桑歸金烏吟聲達戶外歌笑聊自娛叩扉聲頓止倒屣以迎吾入室同話舊憐我鶴樣臞別來已四載各在天一隅相見歡平生離懷爲滌除呼僮煮綠蟻洗琖倒冰壺君偶得佳句醉草頭髮濡狂笑我亦醉笑倒旁人扶攔身忽驚覺揉眼咄咄呼今特書以訊君有此夢無

揖竹詞人黃文瀚初草

大江東去 陳曼壽明經載筆游日本數載未歸辛巳春其季子季磐航海省親胡公壽楊南湖二君合筆寫東海省親圖贈行季磐屬題漫倚此解

癸未三月揖竹詞人倚聲

布驪無恙向煙波萬頃輕舟飛越海外三山看縹緲指點珠宮琳闕雲水蒼茫風濤怒吼浪疊千層雪家山西望一痕天際如髮 遙想有客東瀛舉頭長見一樣團欒月故國何人憐范叔無奈經年離別異域愁深殘宵夢好應有燈花發掀髯微笑天倫歡叙時節

浙省撫轅抄 ◯三月三十日候補縣徐懋簡稟知臬委甯波公幹 典史任甸安交卸括蒼厘卡回省稟到 ◯四月初一日胡晉甡由□塘厘局差人來省稟知廿六日交卸並謝給咨赴部 查過班捐案可否驗放稟辭 通判延康稟知藩司委催石桐平三縣地丁差 柳均煦稟知藩委衢屬常開催地丁差 候補縣鄒恩奎稟知建造張公祠歸工程枚稟銷富陽勘沙地差 盧維鈺稟知藩司委查海甯積穀差叩辭 周秉鈞交卸常山厘局回省 縣丞張寶元稟知藩飭咨補龍游縣丞 海瀛稟知藩飭咨署樂清縣丞 巡檢喻秉彝稟知厘捐局委辦諸暨絲捐差叩謝 夏會飴稟知藩委分紹差遣叩辭 典史顧保泰稟知臬委望江門稽查差

蘇省撫轅抄 ◯四月初三日督辦浙西緝私三品銜江蘇候補道黃立鰲金陵來 候補府崔繼祖稟知清釐緝私所哂鹽事竣銷差 指發江蘇試用直隸州趙惟書江西人稟到 候補同知陸家瓚稟辭奉委赴洞庭山絲捐差 汪鼎稟知辭奉臬憲委赴松江一帶緝捕差 吳迺巽稟知奉臬憲委赴無錫公幹 通判張祥符卸署川沙同知事回 ◯初四日候補縣傅方駒稟知回籍守制 方蓀稟知奉委官書局差 從九汪鳴鳳稟知隨護漕憲譚大人赴浦並銷藩轅監印差

寄售野叟曝言小引

野叟曝言者江陰夏先生所著也先生當康熙之中抱堯舜君民之志若無藉手乃假著書以抒寫文章經濟是書託世於前明以崇正闢邪爲旨蓋有明妖僧道之禍與宦官權相[illegible]當時朝政紛紜正士喪氣泄沓成風相忍百餘年遂釀啓正之亂諷如作者所言補救於成宏之世則唐虞郅隆古今不相遠也至其講道學論治功敦人倫察物理以及文藝之事[illegible]末無一不臻絕頂讀者身體力行處即希軌孔孟出則比治三五君相師儒之道咸備於斯誠有裨世道人心不愧第一奇書之目惜書成未梓其後人狃於習俗凡篇中闢二氏[illegible]爲口舌罪過刪而去之以故吳下傳鈔不下十餘家皆非完稿纂其書者即得之輒有餘憾二百年來無人謀及補苴豈知全書轉在蜀中西岷山樵家緣其五世祖宦吳與先生[illegible]既成爲之評注因繕副本以歸世守勿失往年有毗陵書賈取缺本以活字印行列售海上廣平程君購之以貽西岷山樵山樵色然驚急取所藏證之則闕失者十之一因念先生[illegible]學與乃祖之交不敢終秘亟郵示程君屬印是書者謀之而程君方于役山左未遑終事轉商於余余亦心喜奇書之出世爲集鉛字活板縮成小帙而仍分其原編之字爲二十[illegible]冊挽申昌主人售焉並請於各外埠代銷蓋至是而向之慕其書者可以無遺憾矣卷繁帙重省便舟車鳩工選梓其費不貲每部收回實價洋銀一元洵廉之又廉已現準於十二月三十一日發兌

瀛海詞人謹啓

久樂茶園

初七日演新正本梁山傳內附潘金蓮挑簾戲叔宋江怒殺閻婆媳花榮水戰晁蓋西門慶大鬧獅子樓武松殺嫂故事小武斗首本 夜演新出頭柳絲琴福如巧手買胭脂囊新章小生桑全演盲仔記新排新串名處未曾燕足李奇嘆監俱用上腳色合演桂殺寫狀 今日准起目兩角

四月初八日

新 公佛誕粵術東江一帶甚爲顯華本班准演香山大賀壽比前次更多時新花樣昨者所酒金錢各位搶執殊失觀瞻況且堂客更爲不便今議是日棹票一條送壽不一椅票一條送壽不一對板位免議棹票寫明號數侯挑心檢執頭次檢出第幾號爲首送金錢花籃一對二次檢出何號爲二送孖金錢一對三次檢出何號爲三送鏡劍一對此乃逢場助興並無懷私祈勿爭論妨礙體相 乙[illegible]

滿春茶園

四月初七日演

富貴長春 太平橋 賣胭脂 草橋關 翠鳳樓 一捧雪 玉堂春 法門寺 審頭 刺湯 大十面

四月初七夜戲

百壽圖 拾玉鐲 送灰麵 打龍袍 彩樓配 演火棍 盜宗卷 新春 排秋 燈烈 戲國 瑞雲菴 五福堂

天仙茶園

四月初七日演

御菓園 進美 採蓮 四美圖 百花點將 文照關 挑簾 裁衣 全本一捧雪 四杰村

四月初七夜演

取洛陽 三娘教子 寄東 取榮陽 頂磚 洛陽 燈戲樓 王婆罵鷄 封官 上任

宜春茶園

四月初七日演

大長春 長坂坡 桑園 寄子 黑水國 四搖會 挑華車 鍘美案 白虎堂 泗水關 子胥河 女人國

四月初七夜演

清河橋 四郎探母 全本施公案 送灰麵 巧洞房 普天樂 遊十殿 雲陰山 審判官 全謝虎

禮拜一拍賣

於初八日十點半鐘在虹口[illegible]拍賣大[illegible]房廚房一[illegible]器什物[illegible]鳥籠[illegible]兎子等備各實號欲意者屆期請至該處面拍是荷此佈 丙[illegible]特意[illegible]

禮拜一拍賣

初八日即禮拜一式點鐘在本行拍賣品紅品藍品綠大紅桃紅青蓮各色顏料共念三箱如合意貴客屆期請來面拍為荷
旗昌洋行告白 丙

禮拜一拍賣

本行於初八日二點鐘在本棧拍賣馬箭紅嗶嘰 仁記紅羽毛 錦名色羽毛 單工元羽綾 大生元羽毛 等貨到期來棧面拍可也
裕盛洋行啓 丙

禮拜二拍賣

啓者本行於禮拜二即四月初九日十一點鐘在本棧內拍賣象牌各色小呢象牌各色羽毛老雄羊大紅羽毛象牌虎牌羽綾虎凹嗶嘰等貨如各寶號合買者屆時請來訂定可也此佈
四月初七日 錦名洋行啓 丙

禮拜二拍賣

准於初九日兩點鐘在本棧拍賣馬箭關紅藏羽毛美人雜色市羽布二磅七五紅頂鹿洋紅布等餘者濱貨不計預此佈聞
麥葛林洋行啓 丙

禮拜二拍賣

於初九日十一點鐘在公和祥棧內拍賣GS牌檀香七百七十担玻璃二百餘箱倘各號欲意者屆時請臨該處面拍是荷此佈 丙
魯意師摩啓

禮拜二拍賣

准於禮拜二十點半鐘在本行內拍賣大小鐵箱 火油台燈 手照燈 掛燈 銀盆 七星架 盃 盃畫鏡 應木器等什物一不計
隆茂行啓 丙

禮拜四拍賣

啓者本月十一日即禮拜四十一點鐘拍賣駱駝羽毛嗶嘰各色羽綾人鎗小呢七磅藍人鎗八磅四洋房藍人鎗五彩人鎗雙人紅魚龍五子登科原布九磅十二紅人鎗十磅藍人鎗十磅十二五彩人鎗市布六十四藍雙路燈七十二線紅雙路燈漂布八磅孔雀細斜文十四磅冲花旗人鎗魚龍十五磅跑鹿斜文七磅藍人鎗挺市洋標等貨特此佈聞
四月初六日 元芳行啓 丙

湖南新到

祝由科專治一切疑難雜症內症符到病根永絕外症不用刀針即能移去凡來看症自帶香燭到壇只取號金一百六十八文
寓寶善街中北西洋間壁元寧棧內 乙

英六月呂宋加彩票出售

運售本國呂宋增彩票雙張十二元頭彩五萬元着彩有一千另另四張單張四開照算分裁條頭足洋七角開彩定於五月初三日因開期快速早來購票為幸凡蒙遠近仕商賜顧者請至上洋棋盤街北首 乙
呂商豐和洋行啓

中國電報局南潯送報啓

南潯電綫初十左右可以接通凡從南潯至各處之報自開局日起十日以內概不收費各處寄潯之報照章收費華文每字自蘇至潯一角上海鎮江至潯一角一分揚州至潯一角二分清江至潯一角三分濟寗至潯一角四分天津江寗至潯一角五分大沽至潯一角六分洋文加倍江寗下關至潯華文一角六分洋文三角七分此啓 乙

謝痔漏良醫

余漏痔多年今蒙知二局先生手到病除不用針綫專以丸散收功局設法馬路鹿鶴春內患者勿悮是感 乙
浦西楊煜

新茶餅出售

啓者刻下小滿節在近茶子即日登場茶餅向消紹興林浦福建東洋等處近年有嘉一帶牙行漸漸停閉茲特登報倘蒙賜顧者四月底止定價劃一每担餘稱五角八分外捐費貴客成盤貨價交足小號可以裝送海寧等處交卸可也兼售新茶油發客五月十五止亦然定價每担陸元各路煙作最宜用撒處之油此啓 乙
嘉善恆源祥西塘潤泰告白

克己利人

六月大票單張六元近因消懈故設股份三千號每號二元分半一元開期准四月廿五頭彩單張三百廿張餘註份單自運五月份白鴿票價照大市收兌呂宋紅票申水減取半用本行以實力行實事不苟處文上洋法大馬路西克利司啓 乙

照相蛋紙出售

今有新到照相蛋紙克林紙出售其價公道另拆亦可此佈
和順洋行啓 甲

請換股票

啓者所有本局前出股分收條請于十一日為始携至本局更換股票可也
施宜礦務總局告白 乙

美加利遷移

在法界鄭家木橋南首
本行啓 甲

省吾齋戒烟真藥

本齋專用王道正藥煎熬成膏每吸烟一錢攙入此膏二分始終無須增減癮自漸輕百日後即可戒盡此係因勢利導除患於不覺也僕初合此膏僅濟戚友嗣後索藥者多不得不收回藥本捌自開張上洋大東門內魚行橋南首以來已歷年久中外馳名獲效迥異如蒙 賜顧須認明本齋招牌並上海邑尊告示庶不致悮藥膏每兩八百四十丸藥每兩二百八十 乙

惜物軒遷移

本軒所刻錢陟園考訂綱目連史紙十四元賽連紙十元分寄各書坊出售已列前報與本軒移在城外寶善街開張並有新舊各種書籍發兌並隱園所印雞跖賦亦統歸本軒出售此白 乙

竹懶畫賸

是書為李竹懶先生所著先生善丹青工吟咏於題畫詩為尤佳惜屢遭兵燹片版無存今借得華亭胡氏舊藏本重為校讎壽諸梨棗現已裝訂成冊每部價洋八角在上海各書坊寄售 乙
傳經閣啓

減價招租

三馬路太平坊石庫門五樓五底法界普安里新造石庫門三個每三樓三底合適請至悅生棧先問管門人引看亦可 乙

京都新到夏季摺紳

文武每部八角禿文六角附貸園叢書八元林氏家刻竹柏山房十五種八元袖珍鉛版唐宋八大家古文讀本一元新向二馬路味三堂或法馬路醉六堂購取 乙

船往溫州

茲者源發船十一日由寗波往溫州尊客倘欲搭載請至本帳房面議可也 甲
馬立師啓

油漆公司

英國賜高知油漆廠久已馳名在華托本行代為經理定辦零拆各從客便凡蒙惠顧格外克己此布
昇寶洋行啓 甲

泰源衣莊番布又到

本庄番布售多年實係臺灣眞貨現又接到較之上年更屬堅潔尺寸加長長大小衫能做二件每捲洋二元七角躉辦者新賜顧為盼別處需辦由局寄函可也 乙
上海北市石路四馬路口泰源啓

西藏紅花出售

治婦女天癸不准乾血等症服此神效易於受孕誠女科種子良藥現在上海集賢里陳盛記寄售
陳永源號啓 乙

開闢新書

在陳家木橋南堍金州礦局寄售每部洋六元又續資治通鑑竹紙每部洋十二元杭連史二十元所剩無多速來購取 乙

召租

茲有北京路江西路角廣記底洋房一宅有江西路棧房一宅四川路棧房一宇福州路老上海底子洋房一宅欲意租者至本帳房面議
英茂帳房啓 乙

辦理貴州偉捐處

貴州偉餉捐欵前奉 部議展限諸君如欲報捐職銜封典及加級各項務希及早移玉上海三馬路福德里氏為核辦幸勿觀望遠處函知可也 乙

秘製哮喘洋金花

專治哮喘獨步神方裝入烟筒作烟呼吸喘則立止每包一兩錢一百文此藥經已數製氣味適別近日偽者居多請認本堂招牌方是眞貨棋盤街北首
梁愷悌啓 乙

帆船往烟台

茲有帆船一隻准於初八日開往烟台凡貴客欲搭裝貨物者請來本帳房面訂可也此佈
亮件行啓 甲

貢膏減價

烟性香濡六成還灰每洋四兩如蒙顧可託信局寄辦均有本棧封口圖章可憑不負遠委開在杭城上珠寶巷人和棧 乙

失票

今有傳安記支慶祥莊三月廿五期第十號九八元銀一百六十八兩三錢失落無着現已向前途說明作為廢紙各號切勿收用特此通知
傳安記白 乙

日升廣洋貨

自運貨綢嬰沙夏布頂上大呢新到大洋摹洋廣水龍各式玩器俱全什商賜顧價值格外公道寓四馬路中市此佈 乙

彙誠號

本號今遷移大馬路同樂里底開張專代客商經手買賣各公司礦務股分票如蒙賜顧切用格外克己特此佈啓 乙

新舊書籍碑帖

宋板事文類聚五百元太平御覽八十元硃批雍正上諭八十元大清律例根原五十元皇清經解四十二元初印佩文韻府八十元武備志三十六元粵雅堂叢書三十二元明板資治通鑑念元新刻安徽通志念元正誼堂全書念元套板初印紀評蘇詩十八元初印海國圖志十六元海山仙館叢書十五元四庫全書提要十五元三禮通釋十三元經世文編十二元初印前後漢十二元阮刻十三經八元新印詩法淺說學詩須知三角黃左田尚書壹齋集始刻京師重刻廣東其中考據宏博久已風行海內始印無多流傳未廣客冬重印並年譜小田儀郎禮部遺集每部兩元拜行書帖兩本一元六顏書裴將軍帖一元六單片八角舊搨淳化閣帖六十元節門廿種四元九成宮一元六虞恭公一元硃墨陽字畫屏漢唐名帖各種書籍字畫各家刊報之書無不齊備賞鑑家請至寶善街惜物軒購取為幸 乙

JOHNREY N OLDS & SONS
Newtown Row
BIRMING HAM ENGLAND

外國釘作

啓者本作開在英國八闊舂地方善打各樣釘所打之釘有鋼有鐵皆係上等之物釘頭有大有小各式俱備本作特意打成此項釘以備運來中國之用如有華人欲買者可請寓居中國之英國商人寫信開明本作招牌即可購寄此佈 丁
英國釘作禮乃司啓

聲明

竊吾信局一業自建公所以來稟奉各大憲核准章程嗣後凡有新開信局准由該局取具殷實鋪戶五家互保歸幫領入公所由公所加保呈 縣備案給示方准開張庶免捲逃各弊如無互保即行押閉歷今永遠遵守無異茲有新開全順昌常熟信局並未具保公所本早稟請飭遵舊章無如屢向該幫老局往催該新局誘約支吾半月以來自行停歇姑不深究誠恐各處士商未及周知為再布告奉聞 乙
上海信業公所致遠堂啓

揚名

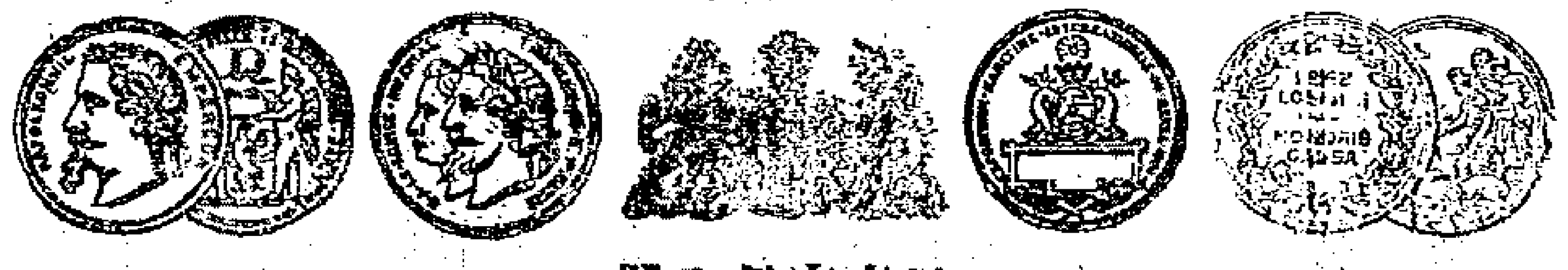
無人不知洋烟之害人也一日上癮終身難戒僕不幸患此心時恨恨三月初邀鄰郭姓戒烟用誠德堂發四藥膏可裝在煙鎗吸食吾心亦喜購此果除後患此係救我濟人之方不敢不登報傳揚四方
滬城永昌森號施亭啓 乙

羅四公司

製造白鉛粉顏色漆各等

在英國倫敦香太姆士路六十六號門牌

PRIZE, MEDAL. GOLD MEDAL. GOLD MEDAL PRIZE MEDAL



LONDON. HAVRE. 已奉官長入册 HAVRE. PARIS.

羅四公司哈不牌頂清科爾柴油因其甚好故今有各國及英國燈樓用之者頗多羅四公司不融化之火輪車油此油無論寒暑皆可備用頂高等之白新克粉並不肯變形之各油漆各樣漆並頂高等之漆皆有羅四公司已煉成之機器所用之牛油機器所用之各種油俱有刷油漆漆刷各種皆有並有最高者孵細油即麻油並有煮過之油及松香油及油灰及黒之及大及落淨及粉棉花凡各貨運至他國裝箱俱十分留心 丁

Sir W. A. ROSE & CO.
White Lead, Colour and Varnish Manufacturers,
63 Upper Thames St, LONDON.

連環保結

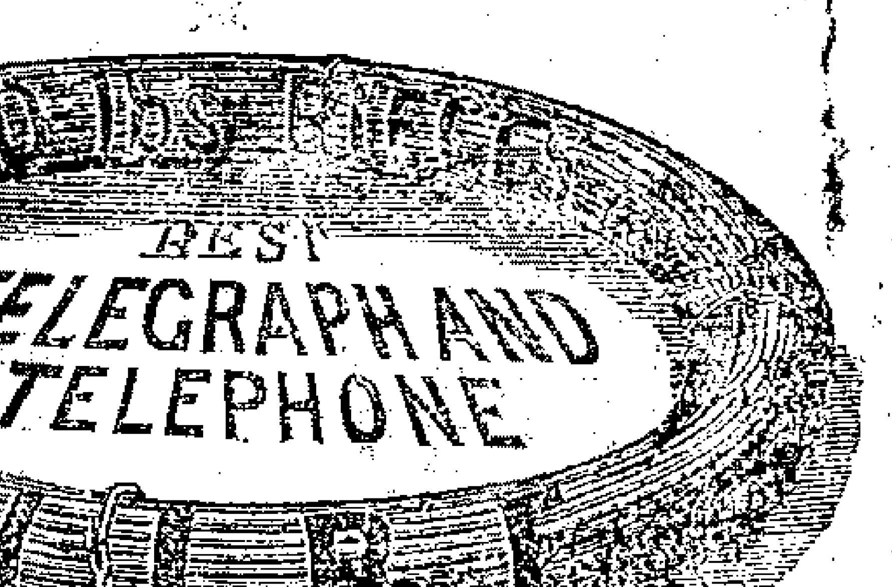
WHARPAU & Co.

英六月份股份票額定三千號全號二元半號一元准華四月廿五邀衆開彩頭彩得呂宋票三百廿張餘彩仿單註明得彩不欲票九扣兌現鬻賣大票分裁條頭價照大市兼售白鴿票全號四元分半四開均可頭彩得洋一萬二千元餘彩另有仿單諸公賜顧務祈早降外埠局購原班回件分售松江日昇昌
上洋棋盤街環保公司啓 乙

上海自來水公司

啓者本公司於三月二十日在倫敦邀集各股友總議事議定本公司資本當加至英金十二萬磅故現招新股一千股每股二十磅每股另加五磅酬銀所有新股分派與原股友其酬銀先付定於本月十五日交於匯豐銀行第一次股銀定期五月十七日收取此佈 甲
光緒九年四月初五日
上海經理人德興洋行啓

FREDERICK SMITH & Co. HALIFAX, ENGLAND.



本公司開設在英國哈利法司地方專門與國家創造鐵路並製造各種鐵線及鋼線暨電汽鐵皮所造之電線鐵絲均照國家制度造成統英國各書信館所用電線皆係一律可以重至一百磅而無接續痕迹又能造頂好德律風之線亦肯用鋼變者又堅又長更將鐵線絞成巨索以備船上之用所製鐵絲有白如銀者有上各樣顏色者又以鐵絲編緝可爲欄杆及窗格之用英國一千八百六十二年及法國一千八百六十七年與一千八百七十八年兩次俄國一千八百七十二年與國一千八百七十十三年美國一千八百七十六年此數處博覽會皆有賞賜到處聞名如有賜顧者可托寓居中國之英商寫信寄買如各國朝廷需用其價格外公道此佈 丁
英國費德理四美司公司啓

大彩電報

昨接港來電報英五月份頭彩一萬七千三百念五號二彩五千五百四十二號三彩一千三百七十八號收兌大彩紅票格外克己 乙
萬福來行啓

倍利納洋行

本行出售英六月份呂宋增彩大票每張十二元半張四開均可分售又提存呂宋大票公司出售每張兩元半票四開亦可購取一切章程仿單註明倘蒙 賜顧請爲速購外埠信寄原班寄奉上洋棋盤街北首西商倍利納洋行 甲

新開豐泰米號

本號開張在老閘引鳳樓茶室西首自運蘇常各路揀選上號黃米陳冬春白米等一應俱全賜顧認明小號招牌庶不致悞 乙

盤店聲明

啓者虹口西華路第六百七十七號門牌姚詠梅今將粵隆號全盤生財一應頂與順成堂准於本月十一日交易如有粵隆所欠各行帳目並揭借等項概歸姚詠梅自理與順成堂無涉特此告白 乙

大彩電報

本行自己棧到電報知英五月份頭彩第一萬七千三百二十五號二彩五千五百四十二號三彩一千三百七十八號特此佈聞
上海萬寶來啓 乙

新刻時文

壬午科直省鄉墨二角四分中庸錦新集二角大題文權二角經文碧海鯨二員半搭截大觀一員六角小題文存一角二分攬秀堂小題一角四分孝廉堂評藝二角八分滄螢集三角六分雲間小課三角上海法大馬路並五馬路文玉山房啓 乙

新刻忠列三使五義

是書由京都大方家選採精詳較平西南萬花樓公案等各種不同內詳公案所斷奇巧確實情形均詳明在內每部實洋一元寄在上洋各書坊發售
李瑤氏啓 乙

新開

啓者本店開設上洋大馬路盆湯衖內坐東朝西門面精造不拘異樣花色閨粧雜物專精客路烟鎗烟燈烟盤零星均可指樣如其不合心意可以保退保換承蒙賜顧者須認明雲龍爲記特此佈告
萬和首飾鋪啓 乙

美加利洋行

MAYCOLE & Co,

六月股份全號二元半號一元准華四月廿五開彩一切章程仿舊五月份白鴿票全張四元分半四開均可頭彩一萬二千元餘仿單註明此佈 甲
上洋鄭家木橋行主啓

出售

外國新到女人頭上時花又各色時花綢緞頂舊呂宋烟各色甜酒各貨俱是由外國有名行家辦來新到頂好奇樣煤油燈上頂各款磁器大飧所用上頂銀器等物其價極係相宜此佈 甲
四月初六 福利

頭標五萬元

今英六月份呂宋大票出售全張十二元單張四開均可如蒙賜顧請至棋盤街北首遠處信購原局郎奉不誤此佈
上洋呂商同得利啓 乙

必得呂宋票

自運逐月呂宋票出售承蒙信顧原局帶奉並收得彩紅票格外克己棋盤街北首大呂宋公司卡別喇必得洋行啓 乙

鴻運必獲大彩

本行自運呂宋票原備善舉起見向無欺弊今售六月份呂宋票一千張化作股份票額定三千號全號收洋二元分半四開均可准于華四月廿日當衆開彩頭彩得呂宋票三百四十張餘彩悉詳仿單共得彩七百九十一號賜顧者速來購取外埠原班回件此佈 棋盤街北首同昌洋行啓 甲

被僕捲逃

啓者余程佩文被逃僕張少甫係蘇州木瀆人年卅餘跟予寓同和棧於前月念五上午着其車運鋪程衣箱銀洋等物別寓不意該惡僕中途起異將所車之物盡行捲逃念六日會報捕房查緝無着倘有人知曉張少甫下落祈速來通風或將人贓獲至本棧是當重謝決不食言特此佈告同和棧啓 乙

賞格

所有虹口三官堂前年有紅契方單押據三紙抵押瑪高溫老爺處英洋六百元因瑪君轉託怡和洋行亨君因亨君患病去世此票移失倘有諸色人等得着者請送來旗昌張房當即酬謝洋銀三十元決不追根此事兩全其美
旗昌洋行亨泰告白 甲

新刻書籍

陸氏十萬卷樓叢書二集八元宋元學按八元漢魏六朝名家集七元仿汲古閣陸放翁全集十六元湖海樓叢書八元金石叢書八種六元四角詁經精舍五刻五角念二史攷異官堆十元連十二元及東洋鋼板書籍並畫譜等本坊俱備上洋寶善街蘇州中市綠蔭堂啓 乙

望益行呂宋票

今英六月份大票已到如荷賜顧者請至五馬路東首遠處信購當奉回件本行接月有售以後恕不登報此佈 甲

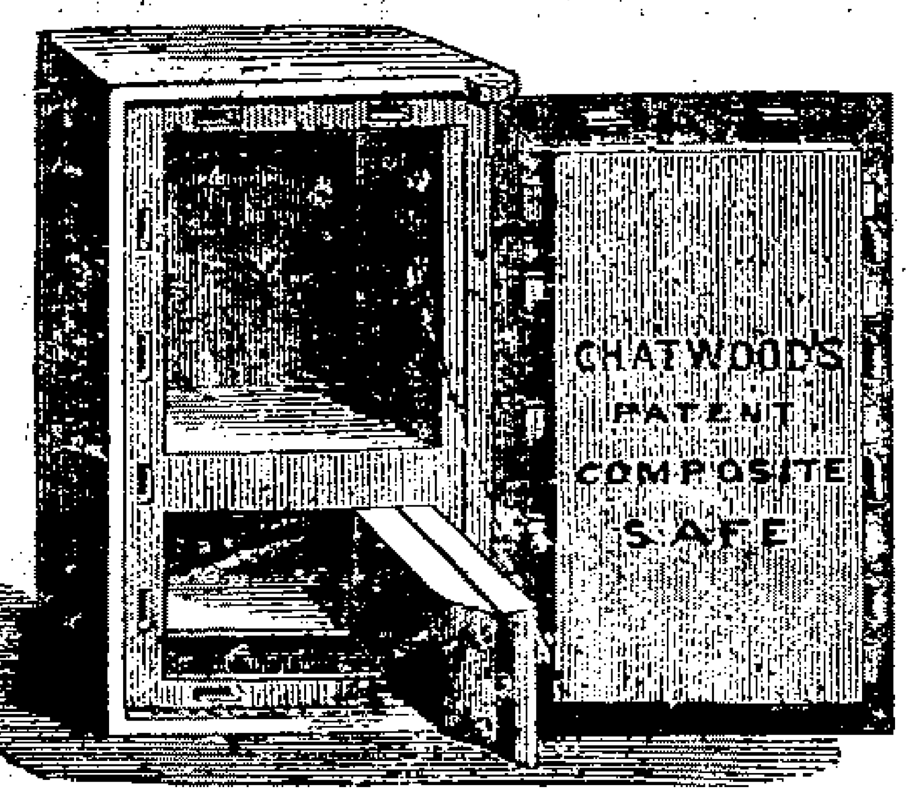
佩文韻府發售

此書清爽絕倫遠使已極每匣連大題籤鑲全已叢四方博雅遠購存書無多賜顧者請至棋亞士洋行帳房購取 乙

炸烏得鐵太平箱作場

Chatwoods Patent Safe & Lock Co. Limited
London, Manchester & Liverpool.
Works: Bolton, England.

啓者本作場開在英國波羅墩地方專門造鐵太平箱火不能燒盜不能刼並造各樣最好之鎖本作場所造之物至各國博覽會中皆得頭獎賞本作分行



在英國倫敦滿吉斯打利威阜三處如有欲購本作貨物者可寫信寄以上三處地方或逕寄本作均可此佈 丁

老舖

道光己酉仲秋爲
龔萬寶堂雅鑒

福養太和

廣州府知府
劉開域題

百年

咸豐辛亥仲春爲
龔萬寶堂雅鑒

調元儲祉

督粵使者
徐廣縉題

本堂開設粵省藥欄街監製蠟丸膏丹養元堅精調經種子周公百歲舒筋活絡藥酒極精戒烟衛生膠引丸片虔誠煉合全憑心地如有欺瞞暗我惟天志在救人己荷士商垂鑒久矣近有假冒各式甚多特設蘇州閶門外南京西門評事街本堂略增稅脚以就遠近官商採購庶免函寄以杜假冒以廣善緣其代售之家皆無帶稅力情願價照粵省發售計
上海二馬路懷生棧
大馬路悅生號
大馬路申源號
鎮江西門外恆懷號
浙寧東門外大有豐
九江府興泰號
漢口悅昌號
粵省老舖鄭福蘭堂啓 乙

貨眞價實 上海大馬路老德記趨首藥房 童叟無欺

戒洋烟精水
鴉片產自印度其性雖能珍爲藥品如多食殞命但吸其氣味頗覺爽快迨乎上癮諸患畢至悔之晚矣本藥房旣製戒烟白藥粉行世今又製戒烟精水均各異効服法另詳仿單每瓶價洋一元

清香洗牙水
此水於清晨盥洗時用牙刷醮拭則齒色潔白香味撲人牙亦永不朽壞婦女用之更增美麗

光潔潤髮水
此水之妙非功專潤髮能益血補陰人或髮黃而不烏而不潤短而不長者登皆奏效泰西婦女日用裝飾自然光潤無比且能落髮復生

玫瑰胭脂水
此水力能通經活血潤澤皮膚婦女點唇搽面美艷頓增寒冬搽之則不患凍瘃百試百靈

期頤烏鬚水
人身之鬚髮似乎同類然鬚乃腎氣髮係血餘往往腎臟一虧鬚卽變色此藥如法搽之奇功立見

創製傳髮水
此水係本行所創前在印度日本新嘉坡等處銷售日盛婦女髮上搽之毫無黏污頭皮亦甚爽快髮更易於生長若大病後髮脫此水搽之大効可以白轉黑而復原婦女常搽大有益處

白瑰玫香水
本行自製香水迥異尋常能避暑氣灑在衣不但香味文雅抑且歷久尤馨閨閣麗人珍如拱璧

光面清香水
人或體氣虛弱嗜癮過深面上必有油光黑氣此水擦之立能轉色另有香肥皂亦可兼治

必止痛藥水
此藥專功疼痛如患頭角蛇蝎蟲傷敷之立

戒烟白藥粉
外國新到戒烟白藥粉搽中華吸洋烟者衆實無妙藥可除特憐吃烟者難以度日而有妻離子散家室盡空且精神耗散形容枯瘦實是無益之物今覓得此藥如癮入者多下幾服癮少者稍備幾服自然斷根而精神爽快肢體榮壯旣服之後其烟決不可再吃其價每元給藥六十包

嫩面香水粉
凡人面有滯色或起油光將此水粉照法搽之立能滯退色鮮芳香可喜婦女裝飾更爲相宜

瑰玫擦牙粉
凡牙齒不潔日後易朽且食物不便此粉搽之香白不蛀

小兒代乳粉
世有產婦生產之後乳汁稀少則小兒待哺孔急此粉代之功勝眞乳

十全大補丸
鐵質之收列藥材部內自古有之而醫士之知爲補身符者亦無國蔑有向因製煉不精每阻取用今幸善製之法近已覓得如男女氣血衰敗失血瀉痢酒色過度癆瘵陰虧者均能獲効

婦人調經丸
此丸專治婦女經水不調或多或少以及先而至過期方來等症如法服之効驗甚捷

百補固精丸
男子凡患遺精夢泄者皆由下元虛損居多若不急治必成癆怯如患此者速來購藥應効如神

花柳清毒丸
此藥專清熱毒無論內蘊外感但口燥便艱者服之皆效倘花柳失足致犯者亦屬相宜

本藥房於道光二十二年上海通商之初首先開創所製各種藥水藥酒丸散膏丹皆係精益求精不惜工本是以按病給藥立見奇工業已遐邇馳名消路日廣但存濟世婆心並非貪圖利益另有照相藥水鍍金藥荷蘭水檸檬水大小腸氣夾帶搜瀉氣箱分墨杯避風鏡牛痘刀牙洲洋刀並外科應用一切刀針器具新式巧樣磁瓶及粧臺各種玩物一應俱全倘有無數藥味暨應用物件不及備載均各貨眞價實老幼無欺倘蒙　仕商賜顧須認明老德記招牌庶免假冒遠處望托信局携帶自當照信發藥决不延悞此啓　又有乳瓶剪刀發售本藥房只此一家並無分出來者務認招牌庶免假冒

老德記藥房具　甲

戒烟開局

本局奉北洋大臣奏辦在津戒烟四千餘人去秋分滬戒六百餘均效天寒停今四月初三起設上中下客房上客每人一間供應精美捐費十元中五人一間每八二元下二十八一間免捐望先期掛號信來須註明何等信力自給局設上海陳家木橋

乙

機器各物出售

啓者本行今有能打洞能剪物之器器一架又榔頭機器一架其汽管徑九寸長二十二寸又榔頭機器一架其重三百三十六磅又榔頭機器一架其重一百六十八磅又大汽橫機器一架其汽管徑八寸長十六寸又白鐵絲索細者徑九分粗者徑三寸又有帆布及機所用之皮條其皮條狹者三寸闊者八寸又有極好斯多林漆如欲買者請至本行面議可也

光緒九年正月二十一日　甲

新泰興洋行啓

白土礦信

接讀礦務董事來信云各洞砂線極旺大有利數可望現已有千餘墩積儲俟機器齊全啓爐鍛鍊來卽見生色並中外各執股單董事本議每股價洋一百元前首已收五十元均經註明在單現今還須造房購器開銷等用限定初十內每股繳洋二十元持單來行交各董簽字萬勿延悞倘自延悞歸後各董議出毋怪　如收條未曾兌實股單者請急爲兌實是幸

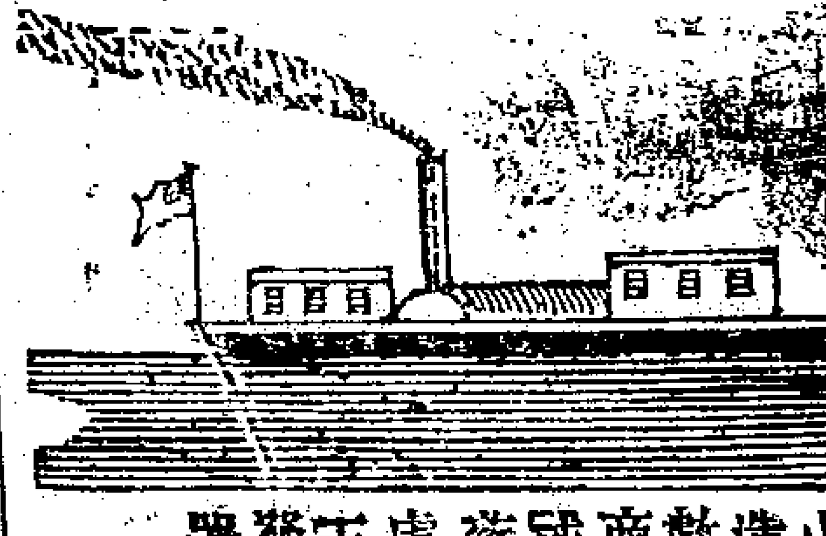
經理豐泰洋行告白　甲

錢叔盖先生未虛室印賞

先生以氣節著而其篆刻之學早重藝林今有印譜若干部弁附欵誌每部四冊價洋兩元五角不折不扣在上海各書坊寄售

乙

輪船租賣



小號精造輪船數隻仕商欲買或租往蘇杭等處新移玉面議發昌機器廠啓

乙

尋人

胞弟柏靜涵於同治九年冬季出外時年念歲聞說始在福建遊安徽作幕改易徐姓久無音信現因靜涵嗣祖母及嗣母相繼去世所遺田房生母代爲經理見啓望卽歸家倘有仁人認識徐靜涵卽柏靜涵代寄一信舟力從豐送到本人程儀重謝决不食言

乙

江蘇蘇州府常熟縣東唐市胞兄柏靜濤啓

頭彩五萬元

茲英六月份大票出售其得彩數目照去年英六月份一式雙張價洋十二元單張四開均可分售如蒙紳商惠顧請函寄本行原班當可奉復此佈

上洋呂商協記行啓　乙

戒烟靈方妙法

余二十餘歲時因病吸烟上癮迄今二十有餘載遍求戒烟眞方不得前年因戒烟病發臥床月餘不得已再吸此物從此妻兒親友相勸亦不敢再思戒烟之念二月十一日蒙湘臺家叔寄來烟膏十餘兩烟味甚佳吸此烟半月後癮日減欲多吸不能入口再十餘天則一口不思吸亦不生他病余驚喜異常卽函至申將戒烟之事述明今讀回信知此膏卽阜康里誠德堂所製名發四烟膏吾感家叔恩德不淺可見誠德堂之靈方妙法眞名不虛傳也

蘇城琴齋陳寓謹啓　乙

逅悅遠來

YUELIE & Co.

啓者本公司按月運售呂宋大票分設千張劃售股份今接售六月份定額三千全號收洋二元分半一元頭彩得呂宋大票三百念張餘照仿單註明共計得彩有七百六十號之多不必呂票九扣兌現遠近一律以昭誠信準於四月廿三日二點鐘面檢彩數秉公搖拈書買大票格外克己遠處託局當班回件賜顧者幸勿自延

上洋五馬路悅來公司　乙

增彩大票

英六月呂宋大票今已到申每票雙張價洋十二元分售單張四開均可彩號較常增多貨者請早購取遠客函購新驗明回件信封後有本行洋房圖爲記四馬路廣豐洋行棋盤街廣豐新行仝啓

乙

扶陽種子乾健丸

此丸專治男子先天不足房事太過以至陽事不舉腎元虛冷夢遺滑精夜溺頻多及年久便溺頭暈眼花神短胃弱四肢沉倦步履艱難甚至精枯髓竭妻妾滿前久而不孕者將此丸每日早晚服三錢淡鹽湯送下戒食魚腥生冷則筋骨強健精氣充固益髓壯陽有轉老還童之妙助弱變強之功矣若能常服則乏孕易如反掌何患後嗣乏人的確屢試屢驗予見此方有功於世不敢私秘但願知我早來斷無老翁乏嗣之歎也每瓶重四兩實價洋一元另有婦科調經坤順丸與乾健丸相資爲用男女分服陰陽交濟自然之理也每丸洋二角半　邇遐齋原鋪在廣東分設上洋英老巡捕房對門開張

乙

公司白鴿票

LIE HIN & Co,

英五月白鴿票全張四元分半四開均可准華四月十六開彩頭彩得洋一萬二千元餘彩註明仿單倘蒙賜顧務祈早降遠處局購原班回件　乙

上洋五馬路立興啓

鷄籠煤出售

啓者本行今有鷄籠煤另選出售欲買者請來本行可也此佈馬立師行啓

甲

船貨鷄籠煤出售

啓者小行有在船鷄籠煤客欲購者請至本帳房面議可也

馬立師啓　甲

安徽寶心于緗相

能知三代榮枯直斷終身休咎先驗已往直斷將來如有不准不取分文　兼精命學

外埠寄批由局半月寄奉寓棋盤街東首五馬路老大方棧內啓　乙

頭彩五萬元

英六月份增彩大票出售全張雙價洋十二元半張六元四開三元頭彩得洋五萬元二彩二萬元三彩一萬元餘彩加增遠處函購原班卽奉專收彩票格外克己此佈鋪在上洋二馬路中市

與商萬寶來洋行啓　乙

茶捐將停

茲本號代辦閩省茶捐請獎現問部議定止仍俟　上諭到日卽當止截　諸君有志願揚捐此便宜留早來號報捐并辛巳年部照領軸已到望各捐生早携實收來換部照勿延爲荷

粵東西藥巷　香港上環　上洋法界

同愼長啓　乙

輪船往東洋等處

啓者本行勤開麥魯輪船於禮拜三卽華四月初十日天亮時開往長崎西門舍革神戶橫濱等處如各寶號欲裝貨及搭客者請來本行訂定可也搭客票出至禮拜二晚七點鐘止如在船買票須照定價外加十之一收納小包於禮拜二下午四點鐘截收此佈

四月初五日三菱公司啓

呂宋票搖彩

YUEH FAH & Co.

啓者呂宋發財票設立有年由本埠售出大彩不勝屈屈秉公無弊不問可知為此運存英六月份單號千張值洋六千元分作三千股份全號收洋二元分半一元準於比呂宋開彩早十天即華四月廿三日搖彩頭彩得二百四十張一切章程票上註明如不獲彩亦得一條外埠託局原班即寄此佈

上洋洋涇橋悅發啓

嘉泰茶號

本號向在上洋老北門外沿浜石廟門內專辦直隸天津關東山東山西廣東各客號配消花素箱茶歷年進山選辦雨前龍井洞庭碧螺雲南普洱六安銀針毛峰龍團福建小種淳安雀舌各省名茶加工監製雙窨珠蘭茉莉不惜工本以圖久遠馳名門莊零拆照山批發近有射利之徒竟以魚目混珠冒充本號招牌凡仕商各寶號賜顧者認明本號招牌庶不致悞 乙

催出帶絲

己卯年七月十一漢口船裝來帶絲六十件又十一件七月十八北京船裝來帶絲廿件存貯既久霉爛不堪今限本月初十日為止留貨主速出去逾期必將拋棄特先聲明以免後論

四月初二日太古公司啓 甲

福瀛書局

本局向在日本精刻銅版鉛版木版各種大小書籍並經通儒校對精詳運滬寄庄批發已歷多年概為藝林珍賞洵古來有之善本也茲仍設局在上海英租界三茅閣橋大街裏閘北首坐西朝東石庫門內凡蒙仕商賜顧者請來購取或躉買批發者價值格外克已再有分設杭城珠寶巷修本堂書坊以便彼處仕商就近購買特此佈聞 乙

大彩電報

英五月份頭彩一萬七千三百廿五號二彩五千五百四十二號三彩一千三百七十八號其大彩得主容後再行登明此佈

大呂宋公司 記必得 同得 協利天成 豐和 全具 乙

電報

英五月呂宋票頭彩一萬七千三百廿五號二彩五千五百四十二號三彩一千三百七十八號何處入得容再續報此間廣豐洋行廣豐新號全啓 乙

疥瘡妙藥

凡患癩疥瘡係屬濕毒所致或遍身大泡遍體潰爛或四肢紅斑奇痒難堪若不及早醫治後患無窮今本藥房精製此藥傳之立愈屢試神効永不再發毋

上洋大馬路科發藥房識

駐滬日本總領事署白

本埠日本茶館三盛樓停閉中外商戶如有往來帳目自洋曆五月初三日起限一月內報明本署核辦 乙

壯陽酒

此酒西國名曰發四夫對唔久已馳名外洋服之能滋腎水生精壯陽補陰順氣久服使可返老還童且無論男子氣血不足陽痿無嗣婦人經水不調難以生育等症若服此酒其功無不立奏誠種子之奇方可稱天下第一之靈藥也凡仕商賜顧者請至大馬路拋球場東首購取可也

上洋科發藥房啓 甲

產業出售

啓者本行今有洋房一所并棧房兩所其棧房一所係兩層者一所係一層者坐落漢口西商租界外房屋俱近河邊其河沿悉用石砌在招商局隔壁名曰老華記洋行棧房均極堅固現有人租作酒館如有人欲買此產業及欲知一切細情請至本行面議可也 甲

漢口華記洋行啓

秘製臭虱藥

臭虫為人所大惡每遇天暖孳生更繁居家者恆患之雖多方搜捉極難斷絕蓋一有此物實有寢不安席之苦今本藥房廣覓秘方精製藥粉數日之間可使臭虱蚤虱均能斷種誠除虱之良藥也

上洋大馬路科發藥房啓 甲

益壽堂烟膏

清膏每洋一兩三錢每兩一千零四十文陳膏二兩一錢六百四十文公膏二兩三錢五百八十文冷籠二兩七錢四百八十文熟籠三兩一錢四百文右價除清膏外六成還灰外加平頭開設寶善街東首 乙

新增珠套滬上評花錄

是書新增續錄精訂二本用銖砂套印皆詠滬上名妓詩詞極聯花榜減價洋一角半寄售上海各書坊 乙

戲園召租

啓者今有戲園一所坐落石路中市每合意者請至鑄名洋行帳房面議可也

酬格

啓者茲有洋涇橋地方晉源祥廣帮字號上海經手洗超衢係廣東人及副經手陶瑞雲與庄等交往計共欠去銀七千八百三十四兩突於去年十二月初六日趁黑倒閉挈妻攜子席捲而逃庄等聞風往追杳如黃鶴即潰友赴廣莊探明洗超衢原籍住址遍尋無蹤為此出酬招尋查洗超衢娶上海本地人氏為妻生子四歲細弱牽纏計必隱匿僻處倘有知伊下落通信庄等者酬洋一百元能將洗超衢尋獲綑送洋四百元庄等為索巨欠起見決不食言特此告白

癸未四月日 允泰 晉亨 恆吉 羅生泰全啓 乙

萬航渡聖約翰書院具啓

本教會學生向來教僅漢文現今議定兼教西文西學每日訓誨力求精深凡願入塾者立以約八年為期前四年每月貼脩洋兩元後四年一概免貼其飯食鋪陳歸本院置備此外有西文散學每月脩金洋六元衣食自備其來入塾者須年自十歲以上此佈 甲

上海火燭保險有限公司

啓者本公司集股本銀五十萬兩先收五成銀二十五萬兩總公務房設在上海四馬路門牌第二十一號凡有中外房屋及貨物器具均可承保其保費照市格外公道惟每票最多限保四萬兩為率倘蒙賜顧請至本公司面議可也此佈 乙

總理人李秋平謹啓 首董唐茂枝

頭彩五萬元

今有英六月份呂宋大票已到雙張價洋十二元半張四開均可欲購者請至本行來辦遠處由局寄來認明牌號不悞此佈

上洋棋盤街口天成洋行啓 乙

四月初六日錢洋並匯銀票行情列左

新會劃收市	七錢二分九厘二五
本洋	八錢
銀拆收市	八分
洋找頭	七錢三分
錢找頭	一千零五十文
卡錢	一百五十一千文
衣牌	一千一百三十文
銀行現銀票	四先令一辨士八七五
又	四先令一辨士七五
六個月期票	五先令零八七五
商人票六個月期	五先令一辨士二五

以義為利

SHE SHING KE & Co.

本行運售大票創設股份已列前報全張二元分半一元準華四月廿二開彩頭彩得呂宋票三百念張餘彩註明仿照即不獲彩亦給一條共合得六月份大票一千張按此法以廣招來甚為克己躉買大票分拆條頭兼售白鴿票格外公道收兌紅票外加申水凡蒙賜顧速來購取遲則不及外埠信購即班回件上海法大馬路 甲

西信記洋行啓

大票增彩

英六月份雙張大票出售全張十二元單張六元四開三元遠處函購原班寄來本行運售呂宋票數年以來迭邇諸君屢獲大彩此次大票仍仿前式頭彩五萬元其餘亦各增彩諸君有志凌霄者倘希捷足先登是所厚望 乙

英大馬路萬福來洋行啓

上海電氣公司告白

啓者本公司中局開在大馬路三十一號門牌現可出售伯喇思電氣機器大小各積電氣燈并可定包減鄉碼頭各處裝設電燈無論大小房屋亦均可來定如有欲知一切情形請向本公司經理人立德面議可也 甲

新開一家春

本館設在四馬路中市專備時式外國大菜各色名點隨時大餐小吃品物精良器潔不惜重資特聘請中外馳名上等巧手名司李鑑齋蔡連錦辦理士商賜顧請即惠臨乃荷

一家春主人告白 乙

茂生洋行

本行專運美國各樣鐘錶洋貨及英國各貨等出售其價相宜如蒙貴客賜顧請至四川路第十一號門牌帳房面議 甲

四月初六日進口船禮拜六

江天	輪船	由寧波	招商局
江孚	又	由長江	招商局
豐順	又	由天津	招商局
利運	又	由天津	招商局

初八日出口船禮拜一

萃利	輪船	往長江等處	麥邊啓
福和	又	晚往鎮江九江漢口	怡和啓
惇信	又	三點半往寧波	太古公司
江孚	又	往長江	招商局
豐順	又	往燕臺天津	招商局

初九日出口船禮拜二

利運	輪船	往烟台天津	招商局
江天	又	下午往寧波	招商局
黃浦	又	晚往牛莊	太古公司

初十日出口船禮拜三

勤開陵魯	輪船	天亮往東洋各埠	三菱公司
鎮江	又	晚往香港粵省	禪臣啓
央思	又	晚往牛庄	禪臣啓
北京	又	晚往長江	太古公司

上洋大英醫院藥房告白

本藥房自創設以來迄今二十餘年歷選應驗良方擇取考正藥品虔心泡製精益求精所修合各種丸酒藥水靈效異常以故一經投服無不立見奇功久承 中外仕商頻加獎許遐邇馳名如有善士購去施送以及各 寶號批發躉買願與以廣善路者本藥房當可格外從廉今有新到小試化學器具及藥水等暨照相藥料影相鏡筒并一切雜物全副並鍍金電箭藥水均備合意者請來面議可也老鋪向在外洋涇橋水北現又分鋪在拋球場南首三馬路側又外大橋北堍第一家又天津紫竹林寺對面 賜顧者均請認明牌號就近購取庶不致悞 甲

衣莊減價

本莊開設在二馬路石路素來揀選原與估衣當做各色新衣久已馳名欲邀寵減價售現於去年十月朔始本議年終止無如存貨果重且有紗羅綢紡并夏等衣未遇銷時運寄銷售式樣不符今議展期至六月終決計遷寄所有存貨原減價售現碼每兩售英洋二角五分劃一新衣照常定做至五月終一概不定如貨次價賤准可保退保換本莊並無有人在外料攬生意近悉有人將次貨冒冲本莊招牌料攬生意望買千留意勿受其欺與本莊招牌攸關合併聲明

鼎昌衣莊啓 乙

棋盤街保興股份

PAU HIN & Co.

英六月股份票額三千號全號二元半號一元准華四月念五開彩頭彩得呂票單張三百廿張餘仿單註明共有七百六十號得彩之多如不獲彩原送呂票全號二條半號一條賜顧早降外埠信購原局回件開彩後一日准發對單並將呂票號碼先行抄奉以免往返 乙

認限繳銀

○前有某洋人投法公堂控小東門外張合源魚行出有銀票一紙計四百兩係二月十五日期前往收取伊竟不付故請傳案等情并將銀票呈案當經中西官傳該行主到案據張錫林稱此票雖是我店中所出但係付與閩璧之成德錢莊並非交付該洋人者因先交在時曾與該店往來歷十二年陸續結至去年底止計欠該莊銀四百兩因生意不佳歲底尚未付結曾與商酌作三年拔還而該莊經手人顧三濠允在一年內歸清故未定見至今年正月初二日顧到我店稱東人之前空手實難交代令我出銀票交執我既欠伊銀不得不從伊又令我寫明以二月十五日為期到期不來收銀可也我即出票與彼而到期果不來收現忽傳洋人出場等語太守隨商之于繙譯官請詰該洋人票從何來據該洋人答稱票由成德莊交付太守謂現在到案之人非對手付票者成德莊亦當傳詰因着法包探往傳該庄於昨日到案據顧三濠稱與張合源往來祇有三年上兩年之帳歲底算訖至去歲底結欠銀四百兩不能歸楚故出二月十五日之票交我茲因欠南市尉昌莊銀故將票付出並非交與洋人況與該洋人亦不相識太守謂然則拔還之說可曾言過顧稱從無是言太守謂張錫原稟有原議及拔還等字樣可見果有成說所有欠尉昌之銀着自行料理張合源欠銀前既成議着分四期以半年為一期陸續分繳顧三濠稱務須從速追償太守謂爾於此事不無中悔既要現銀則當減折歸還着張合源於本月內措還成德銀三百兩張錫林尚請寬限太守謂此實不能着即遵照但洋人處須收足銀一百兩應由成德莊找足應於何日交案顧三濠認限於五月初十日由于繙譯官轉諭該洋人俟到期領銀張顧兩人均須交保人而該洋人去而復返稱顧由我帶案今仍請由我帶回于君謂已斷交保矣

查獲私鹽

○江海北關查私洋人訪知法租界十六鋪橋堍第九第十兩號門牌內積存私鹽竟有一千五百包之多因欲雇船駁去而法巡捕房以事在法界當由公堂核辦即派西捕看管外并由包探獲到趙叙正一名解案請訊據供浦東北蔡鎮人此等私鹽由奉賢縣運來所居之房由烟館租出我等湊貲付租翁太守詰爾等共有幾人答稱挑鹽出售者約有七八十人有相識者有不相識者如天雨不能回家即暫宿於此屋內翁太守以如許私鹽既由海關查出稅務司有信前來當由領事送致道憲候函覆後再核鹽由海關駁去趙叙正暫押捕房云

英界公堂瑣案

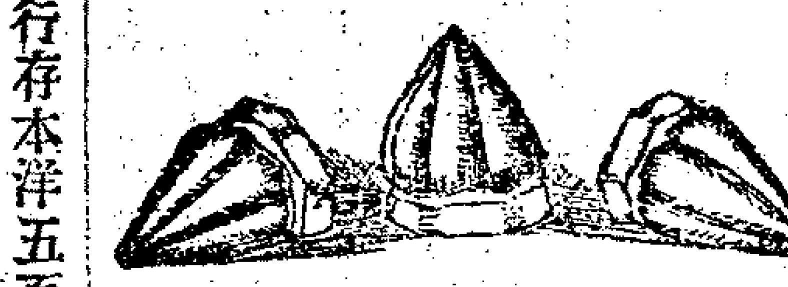
○惠捕頭稱有妓女之轎夫等因擡轎在四馬路爭毆由捕拘案請訊王桂芳供與沈阿本擡東合興里張桂卿之轎出戲局回時已將夜半甫至義園茶館門口折而向東詎知後面洪小發李阿大所擡之轎強欲爭先正在散戲之時來往之馬車東洋車及行人甚衆擁擠喝伊不得爭先免致碰撞伊竟不依以致口角停轎爭毆被人乘間攫去轎後所掛之銀水烟筒懸向索賠適由巡捕拘案請斷沈阿本供與王同洪小發供在西薈芳里之王姓妓院抬出酒局之妓回時在四馬路地方突有王桂芳所抬之轎始因爭先口角俄而各將妓擡歸詎王又來尋釁及捕來拘時王又捏稱失銀水烟筒李阿大供與洪同捕稟拘獲在路爭毆之轎夫並未見有妓轎在傍陳太守問王爾與沈誰擡後肩王答稱我擡後肩太守謂爾既擡後肩而轎後有銀水烟筒爾應照料既稱乘閒失去應由爾賠償且據洪稱轎歸之後爾又前往尋釁捕稟亦未見有妓轎在傍亦難准理姑各判罰四開洋一个○包探陳阿九稱昨日午刻在泥城橋堍見人挑籮担內有布經布棉掛布長衫布短衫褂等件情形慌張詰其來歷言語支吾特帶至捕房究詰始認在南翔鎮之同順米舖中竊來挑到上海圖質錢文者已派人前往關照失主來滬領贓今先將人贓送案該竊王阿二俯首無詞陳太守判王枷號一月贓則檢點存堂俟失主認領○僧治明稱寓居大馬路石路口之烟館樓上因失去僧衣帽襪念佛珠等件查得紫花布襪一只在同住之沈阿榮舖下顯被行竊向追不認爭執之際烟館主潮州人鄭阿大稱曾失去烟筒二枝想亦被沈竊故亦向追以致吵鬧由捕拘沈送案查出之襪呈閱鄭供與同沈阿榮供寧波人為縫工借住烟館樓面每月出錢三百文昨因同住之僧失去衣帽等件我即檢襪一只交伊詎被誣指為竊烟館主亦以我竊烟筒被毆我即喊叫而巡捕適來伊等仍指我為竊實則並未行竊伏求明察陳太守諭該僧與鄭指竊無憑豈容遽誣姑從寬一併開釋又諭沈當即搬移免致曉舌

法界公堂瑣案

○前月杪有洋藥局巡丁在小東門外查獲私土五只并將送土人拖進城內送交縣署訊理翌晨有某洋人至法捕房稱開和泰土行囑夥送土於洽順祥被巡丁拘去此乃越界拘人請為查辦等情法捕頭着其到公堂稟訴該洋人於昨日帶送土人沈子山投案翁太守已飭人至縣署將沈口供抄出故昨日當堂將沈予山開導以在縣署原供在城腳下被巡丁拘住被打既在城腳被拘何謂越界至所云有見証八家可以傳問但八家之中倒有七戶是烟館可見爾是販私土人與烟館熟識肯來作証須知洋人不能開土行而烟土進口即罷於釐船土行提貨須往釐船提出設有洋人往提則單上註明合藥等字爾今有病在縣署保出到此亦不必多事還應自去養病為是病痊後亦不可再作此等事着傳諭該洋人一併退去○偽洋一案原告金洪玉昨又投法公堂稱查得全順昌信局似有閉歇之象所有自鳴鐘等業已搬出局中不過木器檯椅而已我處小東家有事回蘇令我在此守候翁太守着法包探於午後往該店查明情形旋據法包探稱現在該局中人在外太守着傳進據王楚寶稱崇夢熊業往蘇州查究等語太守詰其前願賠洋今當繳案王楚寶請再限三日太守謂再緩三日局中物件可以搬完矣着為押起法包探嚴頌眉又稱頃見門口有人說掉洋人已經逃走而賠洋業已舒齊等語太守謂此人亦當傳來俄而包探將其人傳到據稱姓崔任老闆作石作生意在押之崔廣順有伯在石門地方聞信到滬偶至我處談及餘不知情其人亦在外面太守謂賠洋何在掉洋何人答稱崇夢熊聞已借數十元刻下其人不見洋亦帶去太守謂爾亦當暫押待通信出去將洋交案再核○前報列賣甘蔗之徐金福因賣甘蔗起釁將小刀戳傷奚仁信一案奚本在仁濟醫院醫治現已傷痊到案捕房亦將徐解案[illegible]翁太守研訊之下謂奚仁信先行打人致被戳傷咎由自取而徐金福行凶屬實着責二百板

屈臣氏

監製消積花塔餅發售



此餅功用神奇馳名最遠因其形象似塔故俗以花塔餅呼之專治脾胃虛弱五疳積聚生痰化蟲以致皮黃骨瘦腹現青筋時見肚痛糞下白泡百病因而叢生四肢漸為消減若不急治必多難保惟服此餅自然蟲積盡消且能培補脾胃肌肉日長無論孩童長幼有病服之立能愈病即無病服之亦可開胃加飯永無積滯之虞誠保赤扶元之聖藥也所有服法詳列招單內茲不弁贅每罐價銀一百個一元中罐四十八個一中元小罐二十二個三角亦有用罐裝者任貴客意取　粵東省港省城上洋大馬路屈臣氏大藥房謹識　甲

天津滙豐銀行告白

本行存本洋五百萬元公積洋二百三十五萬元自上年在天津紫竹林設立分行廣招中外商務凡上海香港福州漢口廈門安南暨外國之倫頓孟美可而克搭橫濱神戶新金山牛約呂宋新加坡老英等處無論零躉匯票俱可由津匯兌押欵及將銀存息請至本行面議可也特此佈聞　甲

氣喘咆哮藥

此患因秉體素弱又兼勞役過度居養失宜積久而成肺金銷爍輕則汗流不止甚則氣促難和若不調治必有性命之虞此藥久久服之即能永遠除根不但權濟目前之急也

上洋科發藥房啓　甲

召租

茲有四川路五昌里內有朝南石庫門一宅計六樓六底二廂後連披屋廳臺水井俱全又河南路吉祥里內有朝南石庫門一宅計六樓六底二廂後連平屋三間水井曬臺俱全欲租者本帳房面議此佈

四月　乙

老沙遜租帳房啓

無利即有弊

通商無非為利設立股份其利微矣今觀告白效尤紛紛甚至不發彩者亦給二條一條是無利也無利即有弊將來逃避閉歇跡踵而起矣

冷眼人白　乙

保德闢四門町埏出售

才倍齊利惠脫曦勃勒特司之四門町較別種均高久已馳名今運銷中國如欲購或定辦者請移玉來行面議可也經手中國各處義記洋行白　甲

四月初六日

招商局新股		一百四十五兩
仁和保險新股	原價五十兩收足	七十兩
濟和保險	原價五十兩收足	六十九兩
平泉銅礦	原價一百另五兩收足	一百零八兩
開平煤礦	原價一百兩收足	一百四十三兩
織布	原價一百兩收足	九十三兩
自來水	原價念磅收足	三十七磅
電氣燈	原價一百兩收足	六十二兩五
長樂銅礦	原價一百兩收足	一百兩
賽蘭格點銅	原價一百元收足	九十七元
公平繅絲	原價一百兩收足	七十兩
鶴峰銅礦	原價一百兩收足	一百零五兩
中國玻璃粉股份	原價五十兩收足	四十七兩五
牛奶	原價一百元收足	九十元
旗昌浦東棧房碼頭	原價一百兩收足	一百十二兩
叭喇糖公司	原價五十兩收足	三十三兩七五
上海保險公司	原價一百兩先收五十兩	五十一兩五
順德銅礦	原價一百兩收足	九十三兩
駁船公司	原價一百兩收足	一百另二兩
三源保險	原價五十兩收足	五十二兩五
金州煤鐵礦	原價一百兩收足	八十七兩五
池州	原價一百兩先收廿五兩	三十九兩七五
沙峇開地公司	原價一百兩先收廿五兩	廿三兩
荆門煤鐵礦	原價一百兩先收廿五兩	二十兩零七五
施宜銅礦	原價一百兩收足	八十九兩五
承德三山銀礦	原價五十兩收足	七十九兩五
白土銀礦	原價五十元收足	六十七元
徐州煤鐵礦	原價一百兩收足	一百零三兩
貴池煤鐵礦	原價念五兩收足	二十二兩七五

光緒九年三月二十八日京報全錄

宮門抄◯上諭一道錄前◯發抄　旨五道◯刑部　奏請　欽定夾片◯又　奏爲請　旨夾片◯豫撫李　奏委署道員片◯廣西
撫倪　奏委署知縣夾片◯黔撫林　奏爲叅革知縣摺子◯粵督曾等　奏起解京餉日期摺子◯都統寶　奏甄別叅領等員摺子
◯三月二十八日吏部翰林院正紅旗値日吏部引　見二十名內務府一名◯熱河都統恩福請訓◯察哈爾總管圖都普巴扎爾
謝　恩◯定公續假二十日◯烏拉喜崇阿請假十日◯順天府奏京師得雨三寸有餘◯召見軍機　恩福　圖都普巴扎爾　◯發
抄　潘霨奏查閱營伍請俟秋冬再行出省奉　旨知道了欽此◯又候補道王德權統帶江軍水師砲位奉　旨知道了欽此◯又候
補守但培良署建昌守奉　旨知道了欽此◯又補用令吳大儔等期滿甄別奉　旨吏部知道欽此◯又糧道裕昆報丁父憂委候補
道貧元彬署理奉　旨知道了欽此◯◯刑部片　再此案出入甚鉅奉　特旨提交臣部審辦數月以來反覆推鞫誠恐稍失持平
有負　朝廷　委任現在審明王樹汝實有寃抑則覆審各員王兆蘭等均干重譴其不肯緝拿胡體安藉詞狡辦勢所必至臣等本擬
行提該府等同案証質對以服其心惟案情已毫無疑義未便因逆億詳廣藕囚慮待是以前次將可否飭提之處聲請入奏奉　旨卽
着定案奏結正在繕摺間茲據都察院咨稱知府王兆蘭以提審要案犯供不實恐入覆審重罪等情遣抱來京遞呈咨送到部臣等檢
閱原呈如所稱鎮平縣馬藹果知王樹汝頂充胡體安故揑一劉體安之名希圖影射何不於原詳叙明胡體安卽王樹汝乃憑空揑造
姓異名同之賊自露端倪一節查揑報劉體安混抵六人數目係原審官馬藹之事現據馬藹己將幕友舞弊實情供明該府反代爲剖
辦已屬有意混狡况臣部原奏明說馬藹係事後查知該府並未看清又謂何不於原詳時叙明更屬糊塗又稱王樹汝到案時卽將王
牢天供出一節現據招書王青元供稱當日差役拿獲胡廣得范猪娃王樹汝到案胡廣得范洛娃供出同夥有王牢天在內縣官又將
王樹汝追問王樹汝不認縣官用刑拷訊王樹汝忍受不任始照胡廣得等供王牢天在王河磡居住等語是王樹汝在縣雖有此供實
因畏刑誣認所致况此供並無犯人箕斗接縫亦未蓋印本不足爲憑該府旣以爲可憑而供內有一百餘人糾劫等語覆審又何以不
據此定案反改爲同夥十四人乎又稱差役得贓縱盜其罪甚重而乃加一死無對証之人恐係該証佐道聽塗說一節查劉學汰等雖
已病故現有親耳聽聞在旁教供之吳全喬四可憑何得謂爲死無對証之人且到案諸人証皆稱胡體安另有其人並將在何處經過
何邀釋放一一供明該府謂皆係道聽途說未免果於臆斷矣又稱王樹汝與劉學汰對質雖未供出教串亦未用大刑拷供一節現據
王樹汝供稱該府堂訊時不准伊說劉學汰教供的話令伊跪好漢椿承認胡體安名每日總要跪到二三更後等語似此熬審通供已
足令犯人生畏何必再用大刑况事主張自堂要証金振梆等書供皆出自抑勒又何有於王樹汝乎至謂王樹汝未供出劉學汰教供
試問王樹汝呼寃何爲何至有見仇不供者乎此不辦而自明者也總之該府爲主持定案之員自知罪無可逃始爲此飾詞强辯希圖拖
宕而所辯各節又皆毫無情理未便遂其狡計致全案人證長此羈累正盜提孤堆王牢天罪名該省覆審所定與臣部所擬無甚出入
更毋庸且久稽誅自應遵　旨擬結惟案繆臣部審明迭次詳細具奏該府猶復以王樹汝與胡體安係屬一人遞呈混訴其爲恃符較
賴情已顯然該省派審人員甚多若皆紛紛效尤尚復成何政體可否照臣部所擬將該府卽行發配抑或將全案人証暫緩正法發落
　欽派大臣飭提該府會同臣部覆訊以昭核實之處恭候　欽定謹附片具奏奉　旨已錄◯◯刑部片　再查河南鎮平縣一帶爲
捻匪出沒之區結夥搶劫幾成風尚推原其故皆由疊役與賊勾結平日坐地分贓臨時爲之通信官不能緝所拿獲者多係誘脅無能
之徒實在巨盜早已走避地方盜劫之案安得不層見迭出卽如此案劉學汰係屬回匪實該縣差役中通盜罪魁也該督二次拿獲仍
不深究致令潛逃回家未得明正憲典檢查卷宗案內通賊之差役向有范汝城王金劍二名得主蘇榮會始終亦未辦罪並有賊犯張
禾尚雷應元二名在縣管押令該撫一併嚴行懲治此外逸盜甚多應另委賢員設法緝拿庶匪徒知警而地方可期安靖矣臣等爲該
處盜風甚熾起見理合附片奏明請　旨奉　旨已錄◯◯李鶴年片　再河南糧儲鹽法道王道源據報於光緒九年二月二十八日
在任病故所遺該道印務應卽遴員接署以專責成查有試用道焦駿楓才優識練辦事精詳堪以委令署理除撤飭遵照並將王道源
因病開缺日期另行恭疏題報聲明所遺選缺豫省現有應補人員按章應行扣留酌照請補外理合附片陳明伏乞　聖鑒謹奏軍機
大臣奉　旨吏部知道欽此　◯◯倪文蔚片　再署養利州知州葉舒琴署事期滿照章撤回所遺員缺查有升補龍勝通判家紹麟
老成總練慮事精詳堪以署理據藩臬兩司會詳前來除撤飭遵照外理合循例附片陳明伏乞　聖鑒謹　奏軍機大臣奉　旨知道
了欽此　◯◯頭品頂戴貴州巡撫臣林肇元跪　奏再州縣爲親民之官凡地方呈報人命例應立卽親詣相驗緝犯訊供詳辦豈容
諱匿致滋寬縱查有清鎮縣知縣譚體迫於光緒七年閏七月間縣屬鎮西衛地方有結盟年會之說該處監生王玉山團首王廷傑等
聞保素識之李二王天培糾衆滋事將其拿獲並未送官究治輒敢督衆將李二王天培毆斃勒令屍妻領埋嗣據屍弟李老四王天才
等查知具報該縣譚體迫並不驗報於八年六月十三日卸署接署縣周慶芝到任據李老四等續請驗究卽經周慶芝將王玉山等拿
獲驗訊通詳似此人命重案無論是民是匪均應驗報乃譚體迫延近一年不驗不報實屬有心諱匿未便稍事姑容先據前署安順府
余撰自行檢舉並據該管府道查明揭由藩臬兩司奏叅前來相應請　旨將清鎮縣知縣譚體迫卽行革職以肅官方再清鎮縣係部
選簡缺黔省現有應補人員遴請扣留外補合併陳明除由司將人犯提省審辦並咨部查照外謹會同署雲貴總督臣岑毓英合詞恭
閣具　奏伏乞　聖鑒訓示謹　奏軍機大臣奉　旨着照所請該部知道欽此　◯◯革職留任署理兩廣總督一等威毅伯臣曾國
荃廣東巡撫臣裕寬跪　奏爲籌解光緒九年分京餉及內務府經費第一批鹽課等銀分別匯兌裝鞘委員解京謹將起程日期恭摺
具陳仰祈　聖鑒事竊照承准軍機大臣字寄光緒八年十一月初八日奉　上諭戶部奏預撥來年京餉擬在地丁鹽課等款內指撥
銀七百萬兩務於來年開印後分批起解另片奏光緒九年內務府經費擬撥廣東鹽課銀五萬兩務於來年開印後陸續徑解內務府
交納等因欽此並清單一件內開擬撥光緒九年分京餉廣東鹽課銀二十萬兩縉息銀五萬兩萬經恭錄轉行欽遵籌解茲據署理兩
廣鹽運使番駁獻詳稱在於徵收光緒八年分省河鹽課項內籌解鹽課京餉銀五萬兩縉息銀一萬兩並隨解一五加平飯食銀一千
五百兩作爲本年奉撥第一批京餉又在鹽課項下籌銀二萬兩並隨解平餘拾費等銀六百六十兩作爲本年奉撥第一批內務府經
費擬仍查照上年起解京餉成案以起解現銀與交商匯兌兩者並行統俟試解妥順再行全數裝鞘起解以復舊章所有本年應解第
一批京餉鹽課銀三萬兩縉息銀一萬兩一五加平飯食銀九百兩共銀四萬九百兩遵照部文概行裝鞘飭委試用通判舒志候補府
經歷王炳濬由內地押解到京前赴戶部投納其餘京餉鹽課銀二萬兩一五加平飯食銀六百兩內務府經費鹽課銀二萬兩平餘拾
費等銀六百六十兩仍交殷實銀號協成乾蔚長厚百川通蔚泰厚匯兌至京飭委候補通判楊炳勳候補巡檢蘇錫禧俟補鹽知事喬
福齡等領齎匯單文批附搭輪船進京支取銀兩前赴戶部內務府投納據該委員等具報均於本年二月十六日在省起程合將籌解光
緒九年第一批京餉鹽課等銀分別交商匯兌裝鞘解京以及匯兌商名委員職名起程日期詳請奏報等因前來臣等覆核無異除給
文批飭令妥爲解運並咨明戶部內務府分別兌收其餘未解京餉等欵銀兩仍飭陸續籌解外謹合詞恭摺具奏伏乞　皇太后　皇
上聖鑒謹　奏軍機大臣奉　旨該衙門知道欽此　◯◯大學士廂藍旗滿洲都統奴才寶鋆等跪　奏爲隨時甄別叅領等員恭摺奏叅仰祈　聖鑒事
竊查每旗甲喇各設正叅領一員專司本甲喇事務例在叅領中揀派印務叅領總司各甲喇事務所有合旗一切應辦之件統歸酌核回堂辦理必須公正精明方足以資
表率茲查廂藍旗滿洲五甲喇正叅領兼印務叅領祥泰向辦本旗事務尙屬謹慎近來遇事漸形竭蹶間有起滅自由明昧叅半之事有無朦混弊端一時無從究查其才
力不能兼顧實難統攝旗務應請先行撤去印務叅領仍留第五甲喇正叅領本任由奴才等隨時察看倘有弊端再行從嚴叅劾又查署佐領卓異驍騎校忠順近於承辦
事宜跡近含混始勤終怠未便因業經保荐稍事姑容應請將署佐領差使開去並撤銷卓異以示懲儆世襲佐領文紳差務疏懈未能得力應請交部議處以上三員奴才
等商同甄別合詞恭摺奏叅伏乞　皇太后　皇上聖鑒謹奏奉　旨已錄